



Instrucțiuni de utilizare Husqvarna Automower® 105

Citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare și asigurați-vă că ați înțeles conținutul înainte de a folosi mașina.



RO, Română

CUPRINS

1	Introducere	
1.1	Asistență.....	3
1.2	Descrierea produsului.....	3
1.3	Prezentare generală a produsului	4
1.4	Simbolurile de pe produs.....	5
1.5	Simboluri de pe afișaj.....	5
1.6	Simboluri de pe baterie.....	6
1.7	Instrucțiuni generale în manual.....	6
1.8	Prezentare generală a structurii meniului.....	7
1.9	Afișaj.....	8
1.10	Tastatură	8
2	Siguranță	
2.1	Informații despre siguranță.....	9
2.2	Definiții privind siguranța.....	10
2.3	Instrucțiuni de siguranță pentru utilizare.....	10
3	Instalare	
3.1	Introducerea - Instalarea.....	14
3.2	Componente principale pentru instalare.....	14
3.3	Pregătiri generale.....	14
3.4	Înainte de instalarea cablurilor.....	14
3.5	Instalarea produsului.....	19
3.6	Amplasarea cablului în poziție cu țărushi.....	21
3.7	Îngroparea cablului de delimitare sau firului de ghidare.....	21
3.8	Extinderea cablului de delimitare sau a firului de ghidare.....	21
3.9	După instalarea produsului.....	22
3.10	Efectuarea setărilor produsului.....	22
4	Funcționarea	
4.1	Înterupătorul principal.....	27
4.2	Pomirea produsului.....	27
4.3	Moduri de operare.....	27
4.4	Oprirea produsului.....	28
4.5	Oprirea produsului.....	28
4.6	Pentru încărcarea bateriei.....	28
4.7	Reglați înălțimea de tăiere.....	28
5	Întreținerea	
5.1	Introducere - întreținere.....	29
5.2	Curățați produsul.....	29
5.3	Înlocuirea cuțitelor.....	30
5.4	Baterie.....	30
5.5	Service pe timpul iernii.....	30
6	Depanarea	
6.1	Introducere - depanare.....	32
6.2	Mesaje de eroare.....	32
6.3	Mesaje informaționale.....	37
6.4	Indicator lamp in the charging station (Lampa indicatoare din stația de încărcare).....	38
6.5	Simptome.....	39
6.6	Găsirea unor întreruperi în cablul buclei.....	40
7	Transportul, depozitarea și eliminarea	
7.1	Transportul.....	43
7.2	Depozitarea.....	43
7.3	Dezafectarea.....	43
8	Date tehnice	
8.1	Date tehnice.....	44
9	Garanție	
9.1	Termeni de garanție.....	46

1 Introducere

Număr de serie:

Cod PIN:

Numărul de serie se află pe plăcuța de identificare a produsului și pe ambalajul produsului.

- Folosiți numărul de serie pentru a vă înregistra produsul pe www.husqvarna.com.

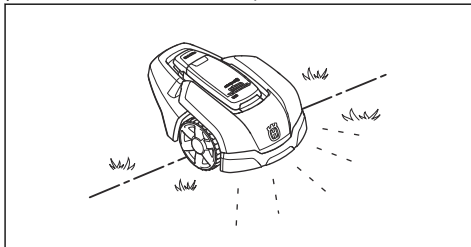
1.1 Asistență

Pentru asistență pentru produs, adresați-vă reprezentanței de service Husqvarna®.

1.2 Descrierea produsului

Nota: Husqvarna® actualizează în mod sistematic aspectul și funcțiile produselor. Consultați *Asistență la pagina 3*.

Produsul este un robot automat pentru tuns gazonul. Produsul are o sursă de alimentare a bateriei și taie iarba în mod automat. Aceasta alternează permanent între tundere și încărcare. Modelul de deplasare este aleatoriu, ceea ce înseamnă că gazonul este tuns uniform și cu mai puțină uzură. Cablul de delimitare și firul de ghidare controlează deplasarea produsului în zona de lucru. Senzorii din produs detectează când se apropie de cablul de delimitare. Partea din față a produsului trece mereu cu o anumită distanță dincolo de cablul de delimitare înainte de a vira. Când se lovește de un obstacol sau se apropie de cablul de delimitare, produsul selectează altă direcție.



Operatorul selectează setările de operare cu tastele de pe tastatură. Afișajul arată setările de operare selectate și posibile și modul de funcționare a produsului.

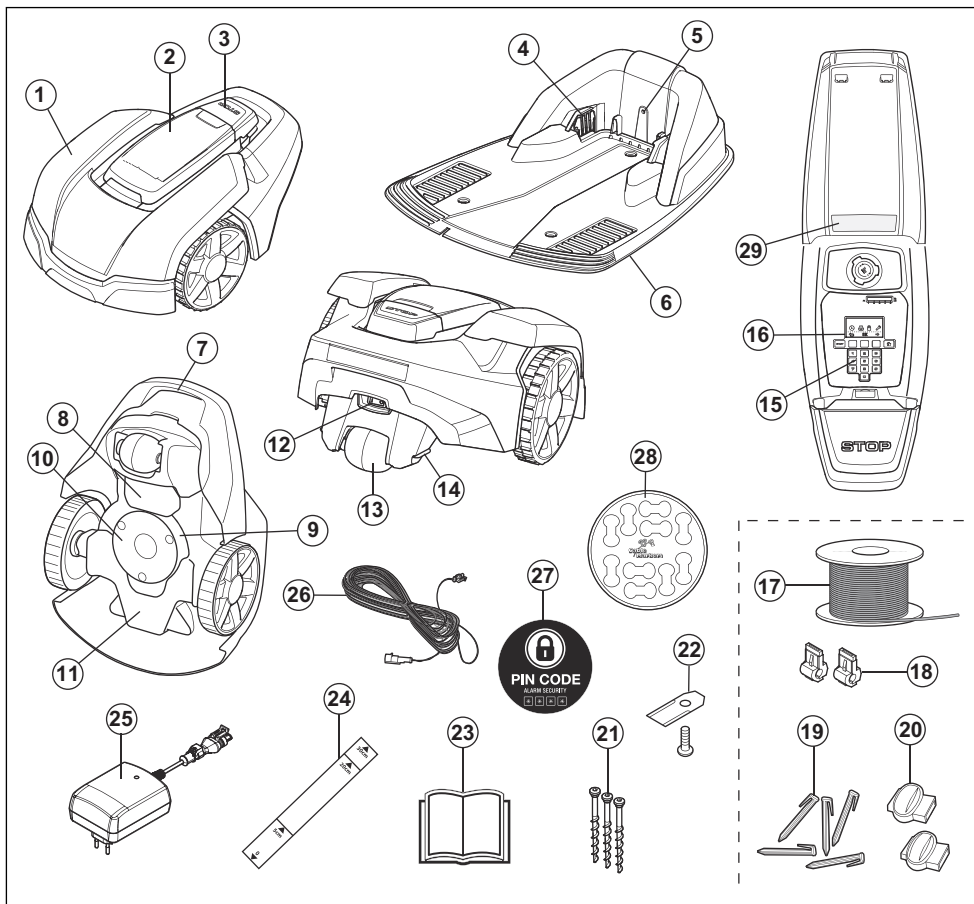
1.2.1 Tehnica de tuns

Produsul nu are emisii, este ușor de utilizat și economisește energie. Tehnica de tundere frecventă îmbunătățește calitatea ierbii și reduce utilizarea îngrășămintelor. Colectarea ierbii nu este necesară.

1.2.2 Găsiți stația de încărcare

Produsul funcționează până când starea încărcării bateriei este redusă. Apoi, urmărește întotdeauna firul de ghidare până la stația de încărcare. Firul de ghidare este amplasat, de exemplu, de la stația de încărcare către o parte îndepărtată a zonei de lucru sau printr-un pasaj îngust. Firul de ghidare este conectat la cablul de delimitare și ajută produsul să găsească mai ușor și mai rapid stația de încărcare.

1.3 Prezentare generală a produsului



- | | |
|--|---|
| 1. Caroserie | 12. Întrerupătorul principal |
| 2. Trapă pentru afișaj, tastatură și reglajul înălțimii de tăiere | 13. Roată spate |
| 3. Butonul de oprire | 14. Bandă de încărcare |
| 4. Benzi de contact | 15. Tastatură |
| 5. LED pentru verificarea stării de funcționare a stației de încărcare, a cablului de delimitare și a firului de ghidare | 16. Afișaj |
| 6. Stație de încărcare | 17. Buclă pentru cablul de delimitare și cel de ghidaj |
| 7. Mâner | 18. Conector pentru cuplarea cablului buclei la stația de încărcare |
| 8. Capac de baterie | 19. Țăruși |
| 9. Disc portcuțit | 20. Cuplă pentru cablul de perimetru |
| 10. Placa de alunecare | 21. Șuruburi pentru fixarea stației de încărcare |
| 11. Cutia carcasei cu componentele electronice, baterie și motoare | 22. Cușite suplimentare |
| | 23. Manualul operatorului și Ghidul de inițiere rapidă |

24. Instrument de măsurare utilizat la instalarea cablului de delimitare (instrumentul de măsurare se desprinde de pe cutie)
25. Sursa de alimentare¹
26. Cablu de joasă tensiune
27. Autocolant de atenționare
28. Markere pentru cabluri
29. Plăcuță de identificare (incl. codul de identificare a produsului)

1.4 Simbolurile de pe produs

Aceste simboluri pot fi găsite pe produs. Studiați-le cu atenție.



AVERTISMENT: Citiți instrucțiunile înainte de a utiliza produsul.



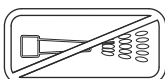
AVERTISMENT: Dezactivați produsul înainte de a lucra la el sau de a-l ridica.



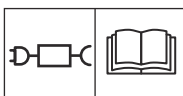
AVERTISMENT: Păstrați o distanță sigură față de produs atunci când lucrați. Feriți-vă mâinile și picioarele de cuțitele rotative.



AVERTISMENT: Nu vă urcați pe produs. Nu vă apropiați mâinile sau picioarele de produs sau de partea de sub acesta.



Nu utilizați un sistem de spălare sub presiune și nici jet de apă pentru a curăța produsul.



Utilizați o sursă de alimentare detașabilă, așa cum este definită pe eticheta cu datele tehnice de lângă simbol.



Acest produs este în conformitate cu Directivele CE aplicabile.



Nu este permisă aruncarea acestui produs ca deșeu menajer normal. Asigurați-vă că produsul este reciclat în conformitate cu cerințele legale locale.



Șasiul conține componente care sunt sensibile la descărcările electrostatice (ESD). Șasiul trebuie, de asemenea, reetanșat într-o manieră profesională. Din aceste motive, șasiul va fi deschis numai de tehnicieni de service autorizați. O etanșare necorespunzătoare poate avea ca rezultat pierderea integrală sau parțială a valabilității garanției.



Cablul de joasă tensiune nu trebuie scurtat, prelungit sau imbinat.

Nu utilizați un trimmer în apropierea unui cablu de joasă tensiune. Aveți grijă unde sunt amplasate cablurile atunci când efectuați conturarea marginilor gazonului.

1.5 Simboluri de pe afișaj



În meniul *Temporizator* puteți stabili când trebuie produsul să taie iarba.



În meniul *Securitate* puteți selecta unul dintre cele 3 niveluri de securitate.



În meniul *Instalare* puteți stabili setările manuale pentru instalarea produsului.



În meniul *Setări* puteți stabili setările generale ale produsului.



Produsul nu va tunde iarba din cauza funcției *Temporizator*.



Indicatorul bateriei indică nivelul de încărcare al bateriei. Când produsul se încarcă, simbolul luminează intermitent.



Produsul este în stația de încărcare, dar nu își încarcă bateria.

¹ Aspectul poate varia în funcție de piață



Produsul este setat în *modul ECO*.

1.6 Simboluri de pe baterie



Citiți instrucțiunile de utilizare.



Nu aruncați bateria în foc și nu o expuneți la surse de căldură.



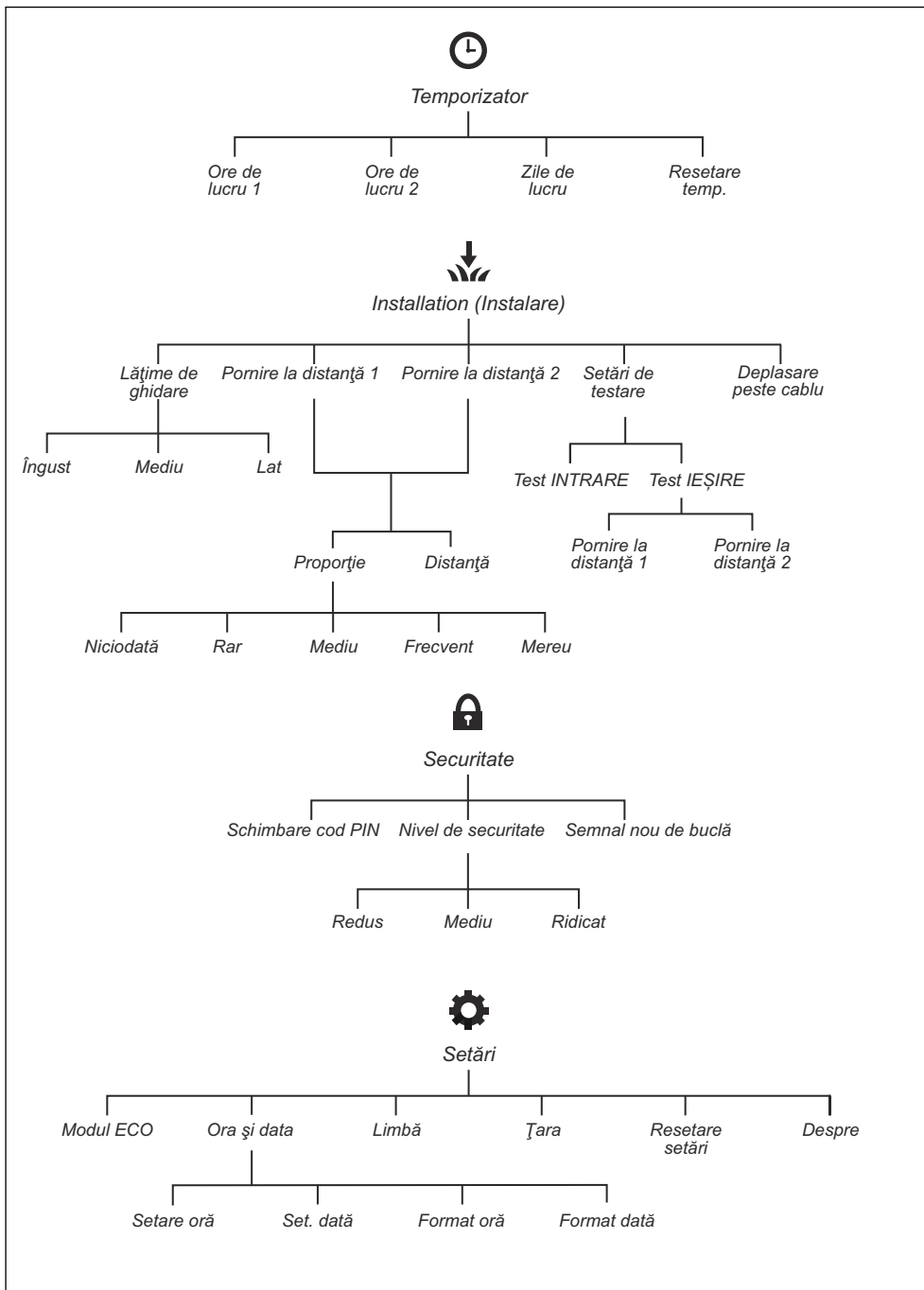
Nu introduceți bateria în apă.

1.7 Instrucțiuni generale în manual

Pentru a facilita citirea, în Manualul operatorului este folosit următorul sistem:

- Textul scris cu *litere cursive* este un text afișat pe afișaj sau este o referire la o altă secțiune din Manualul operatorului.
- Textul scris **îngroșat** este cel inscripționat pe unul dintre butoanele produsului.

1.8 Prezentare generală a structurii meniului



1.9 Afişaj

Afişajul de pe produs indică informaţiile şi setările produsului.

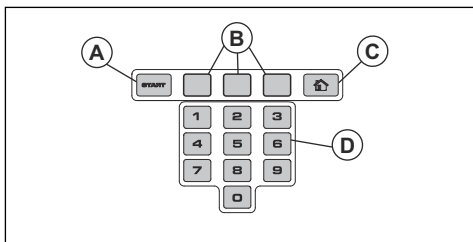
Pentru a avea acces la afişaj, apăsaţi butonul **STOP**.

1.10 Tastatură

Utilizaţi tastatura produsului pentru a naviga în meniu.

Pentru a avea acces la tastatură, apăsaţi butonul **STOP**.

- Utilizaţi butonul **START** (A) pentru a porni produsul.
- Folosiţi cele 3 butoane **cu opţiuni multiple** (B) pentru a selecta funcţiile indicate pe afişajul de deasupra butoanelor.
- Folosiţi butonul **Selectare mod de operare** (C) pentru a selecta modul de funcţionare a produsului.
- Utilizaţi butoanele **numerice** (D) pentru a introduce codul PIN, ora şi data.



2 Siguranță

2.1 Informații despre siguranță

2.1.1 IMPORTANT. CITIȚI CU ATENȚIE ÎNAINTE DE UTILIZARE. PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ

Operatorul este responsabil pentru accidente sau pentru pagubele produse altor persoane sau bunuri materiale.

Acest dispozitiv nu este destinat utilizării de persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse (care ar putea afecta manevrarea în siguranță a produsului) sau care nu au experiența și cunoștințele necesare, cu excepția situației în care sunt supravegheate sau au primit instrucțiuni referitoare la utilizarea dispozitivului din partea unei persoane responsabile pentru siguranța lor.

Acest dispozitiv poate fi utilizat de copiii cu vârsta peste 8 ani și de persoane care au capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu au experiența și cunoștințele necesare dacă sunt supravegheate sau dacă au primit instrucțiuni referitoare la utilizarea în siguranță a dispozitivului și dacă înțeleg riscurile implicate. Este posibil ca reglementările locale să limiteze vârsta operatorului. Curățarea și întreținerea nu se vor efectua de copii fără supraveghere.

Nu conectați niciodată sursa la o priză de alimentare dacă ștecherul sau cablul este avariât. Firele uzate sau deteriorate sporesc pericolul de electrocutare.

Încărcați bateria numai prin stația de încărcare inclusă. Utilizarea neconformă poate avea ca urmare electrocutarea, supraîncălzirea sau scurgerea lichidului coroziv din baterie. În cazul scurgerilor de electrolit, limpeziți cu apă/agent de neutralizare. Consultați medicul în caz de contact cu ochii.

Utilizați numai bateriile originale recomandate de producător. Siguranța produsului nu poate fi garantată dacă nu se folosesc baterii originale. Nu utilizați baterii nereîncărcabile.

Aparatul trebuie deconectat de la rețeaua de alimentare atunci când este înlocuită bateria.



AVERTISMENT: Dacă este utilizat incorect, produsul poate fi periculos.



AVERTISMENT: Se utilizează dacă există risc de vătămare sau de deces pentru operator sau pentru trecători, în cazul în care instrucțiunile din manual nu sunt respectate.



AVERTISMENT: Nu utilizați niciodată produsul dacă în zona de lucru se află persoane, în special copii, sau animale.



ATENȚIE: Se utilizează dacă există un risc de deteriorare a produsului, a altor materiale sau a zonelor învecinate, dacă instrucțiunile din manual nu sunt respectate.

Nota: Se utilizează pentru a furniza mai multe informații care sunt necesare într-o situație dată.



AVERTISMENT: Feriți-vă mâinile și picioarele de cuțitele rotative. Nu apropiați și nu introduceți niciodată mâinile sau picioarele sub produs când este pornit.

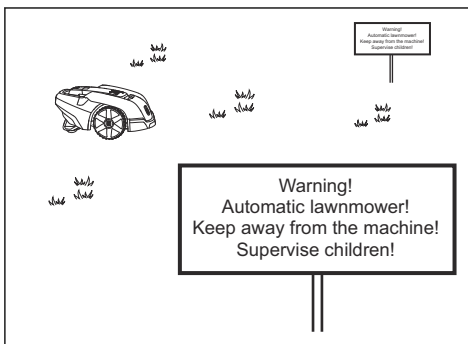
2.3 Instrucțiuni de siguranță pentru utilizare

2.3.1 Utilizare

- Produsul poate fi utilizat numai cu echipamentul recomandat de producător. Toate celelalte tipuri de utilizare sunt necorespunzătoare. Instrucțiunile producătorului privind utilizarea/întreținerea trebuie respectate cu strictețe.
- Dacă produsul este utilizat în locuri publice, amplasați semne de avertizare în jurul zonei de lucru a acestuia. Semnele vor avea următorul text:
Avertisment! Mașină automată de tuns gazonul! Păstrați distanța față de mașină! Supravegheați copiii!



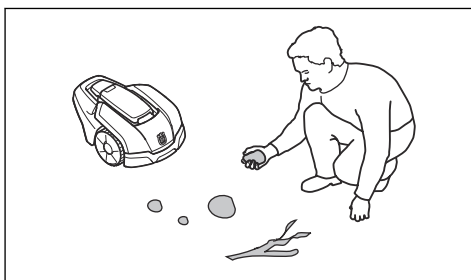
AVERTISMENT: În caz de rănire sau accident, consultați medicul.



2.2 Definiții privind siguranța

Avertismentele, atenționările și notele sunt utilizate pentru a desemna părți foarte importante din manual.

- Utilizați funcția **HOME** (PARCARE) sau opriți alimentarea principală atunci când în zona de lucru se află persoane, în special copii sau animale. Se recomandă să programați produsul pentru utilizare în intervalele când în zonă nu există activitate. Consultați *Efectuarea setărilor temporizatorului la pagina 22*. Luați în considerare faptul că anumite animale, de ex. aricii, sunt active noaptea. Este posibil ca acestea să fie rănite de produs.
- Nu instalați stația de încărcare, inclusiv vreun alt accesoriu, într-un loc care se află la maximum 60 cm/24 in. distanță de materiale inflamabile. Nu instalați sursa de alimentare într-un mediu ușor inflamabil. În caz de defecțiune, poate avea loc încălzirea stației de încărcare și a sursei de alimentare, ceea ce poate crea riscul de incendiu.
- Produsul poate fi utilizat, întreținut și reparat numai de persoane care cunosc în întregime caracteristicile sale speciale și regulile de siguranță. Vă rugăm să citiți cu atenție manualul operatorului și să vă asigurați că înțelegeți instrucțiunile înainte de a utiliza produsul.
- Este interzisă modificarea designului original al produsului. Toate modificările sunt efectuate pe proprie răspundere.
- Verificați să nu existe pe gazon pietre, ramuri, unelte, jucării sau alte obiecte care pot deteriora cuțitele. Obiectele de pe gazon pot, de asemenea, să ducă la blocarea produsului. Poate fi nevoie de ajutor pentru a îndepărta obiectul înainte ca produsul să continue tunderea. Setări mereu întrerupătorul principal în poziția 0 înainte de a elimina un blocaj.



- Porniți produsul conform instrucțiunilor. Când întrerupătorul principal este în poziția 1, asigurați-vă că țineți mâinile și picioarele la distanță de discurile rotative. Nu puneți niciodată mâinile și picioarele sub produs.
- Nu atingeți niciodată piesele periculoase aflate în mișcare, precum discul portcuțit, înainte de oprirea completă a acestora.
- Nu ridicați și nu transportați niciodată produsul când întrerupătorul principal este în poziția 1.
- Nu permiteți niciodată coliziunea produsului cu persoane sau alte viețuitoare. Dacă pe traseul produsului apare o persoană sau o altă viețuitoare,

produsul trebuie să fie oprit imediat. Consultați *Oprirea produsului la pagina 28*.

- Nu așezați niciun obiect pe produs sau pe stația de încărcare a acestuia.
- Nu permiteți utilizarea produsului cu apărătoarea, cu discul portcuțit sau cu corpul defecte. Mașina nu trebuie utilizată nici cu șuruburi, cuțite, piulițe sau cabluri defecte. Nu conectați niciodată un cablu deteriorat și nu atingeți un cablu deteriorat înainte de deconectarea acestuia de la sursă.
- Nu utilizați produsul dacă întrerupătorul principal nu funcționează.
- Opriți întotdeauna produsul utilizând întrerupătorul principal atunci când produsul nu este în uz. Produsul poate porni numai atunci când întrerupătorul principal este în poziția 1 și după ce a fost introdus corect codul PIN.
- Produsul nu trebuie utilizat niciodată simultan cu un aspersor. Utilizați funcția de temporizator, astfel încât produsul și aspersorul să nu funcționeze niciodată simultan. Consultați *Efectuarea setărilor temporizatorului la pagina 22*.
- Husqvarna® nu garantează compatibilitatea deplină a mașinii automate de tuns gazonul cu alte tipuri de sisteme fără fir, precum telecomenzile, emițătoarele radio, aparatele auditive pentru hipoacuzici, plasele electrice îngropate pentru protecția împotriva animalelor sau dispozitive similare.
- Alarma încorporată emite un sunet foarte puternic. Atenție mai ales în situațiile în care produsul este utilizat în interior.
- Obiectele metalice din pământ (de exemplu betonul armat sau plasele de protecție împotriva cârțiilor) pot conduce la un blocaj. Obiectele metalice pot cauza interferențe cu semnalul buclă, ceea ce poate conduce la blocaje.
- Temperatura de funcționare și de stocare este de 0-50°C /32-122 °F. Intervalul de temperatură pentru încărcare este de 0-45 °C/32-113 °F. Temperaturile prea ridicate ar putea cauza deteriorarea produsului.

2.3.2 Siguranța bateriei



AVERTISMENT: Bateriile litiu-ion poate exploda sau provoca incendii dacă sunt dezasamblate, scurtcircuitate, expuse la apă, foc sau temperaturi ridicate. Manevrați cu grijă, nu dezasamblați, nu deschideți bateria și nu utilizați niciun alt tip de abuz electric/mechanic. Evitați depozitarea în lumină solară directă.

Pentru mai multe informații despre baterie, consultați *Baterie la pagina 30*

2.3.3 Ridicarea și mutarea produsului



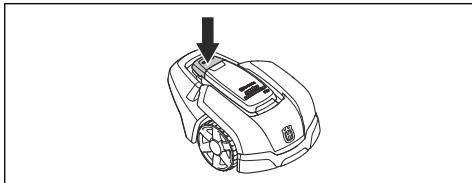
AVERTISMENT: Produsul trebuie să fie oprit înainte de a-l ridica. Produsul este dezactivat când **Întrerupătorul principal** este în poziția 0.



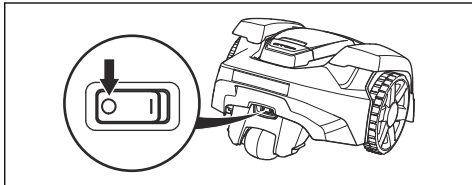
ATENȚIE: Nu ridicați produsul când acesta este parcat în stația de încărcare. Poate deteriora stația de încărcare și/sau produsul. Apăsăți pe butonul **STOP** și scoateți produsul din stația de încărcare înainte de a-l ridica.

Pentru a vă deplasa în siguranță din zona de lucru sau în cadrul acesteia:

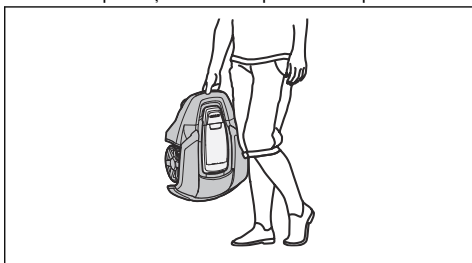
1. Apăsăți butonul **STOP** pentru a opri produsul.



2. Setați **Întrerupătorul principal** în poziția 0.



3. Transportați produsul ținându-l de mâner și cu discul portcușii orientat departe de corp.

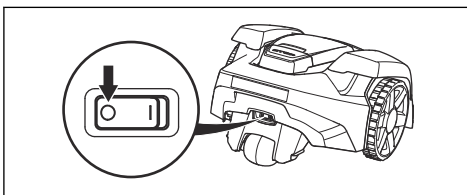


2.3.4 Întreținerea



AVERTISMENT: Când produsul este răsturnat, **Întrerupătorul principal** trebuie să fie întotdeauna în poziția 0.

Întrerupătorul principal trebuie să fie setat în poziția 0 în timpul tuturor operațiilor efectuate la carcasa produsului, de exemplu la curățarea sau la înlocuirea cuștelor.



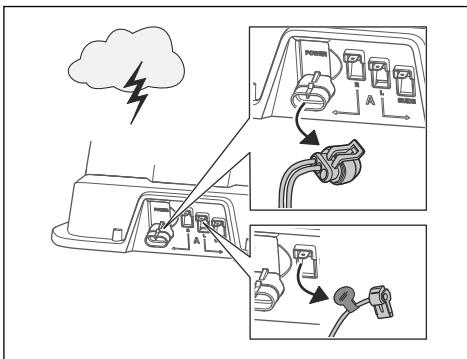
ATENȚIE: Nu utilizați niciodată un spălător cu presiune ridicată sau chiar jet de apă pentru a curăța produsul. Nu utilizați niciodată solvenți pentru curățare.



ATENȚIE: Utilizați ștecăru pentru a deconecta stația de încărcare înainte de orice lucrări de curățare sau întreținere a stației de încărcare sau a cablului spiralat.

Inspectați produsul în fiecare săptămână și înlocuiți toate piesele deteriorate sau uzate. Consultați *Întreținerea* la pagina 29.

2.3.5 În cazul unei furtuni cu descărcări electrice



Pentru a reduce riscul de deteriorare a componentelor electrice din produs și din stația de încărcare, vă recomandăm să întrerupeți toate conexiunile la stația de încărcare (alimentare, cablu de delimitare și fir de ghidare) dacă există pericolul producerii unei furtuni cu descărcări electrice.

1. Marcați cablurile pentru a simplifica reconectarea. Conexiunile stației de încărcare sunt marcate cu R, L și GUIDE.

2. Deconectați toate cablurile conectate și sursa de alimentare.
3. Conectați toate cablurile și sursa de alimentare dacă nu mai există risc de trăsnet. Este important ca fiecare cablu să fie conectat în locul corect.

3 Instalare

3.1 Introducerea - Instalarea



AVERTISMENT: Citiți și înțelegeți capitolul referitor la siguranță înainte de instalarea produsului.



ATENȚIE: Utilizați piese de schimb și materiale de instalare originale.

Nota: Consultați www.husqvarna.com pentru mai multe informații despre instalare.

3.2 Componente principale pentru instalare

Instalarea implică următoarele componente:

- O mașină automată pentru tuns gazonul, care tunde gazonul în mod automat.
- O stație de încărcare cu 3 funcții:
 - Transmite semnale de control în cablul de delimitare.
 - Transmite semnale de comandă de-a lungul cablului de ghidare, astfel încât produsul să poată urmări cablul de ghidare către anumite zone îndepărtate din grădină și să poată reveni la stația de încărcare.
 - Încărcarea produsului.
- O sursă de alimentare, care este conectată la stația de încărcare și la o priză electrică de 100-240 V.
- Cablul buclei, dispus în jurul zonei de lucru și în jurul obiectelor și plantelor cu care produsul nu trebuie să intre în contact. Cablul buclei este utilizat drept cablu de delimitare și de ghidare.

3.3 Pregătiri generale



ATENȚIE: Gropile cu apă din gazon pot cauza deteriorarea produsului.

Nota: Citiți în totalitate acest capitol privind instalarea înainte de a începe instalarea. Modul de instalare influențează cât de bine va funcționa produsul. Prin urmare, este important să planificați instalarea cu atenție.

- Efectuați un plan al zonei de lucru și includeți toate obstacolele. Aceasta vă ajută să vedeți pozițiile

ideale pentru stația de încărcare, cablul de delimitare și firul de ghidare.

- Efectuați un marcaj pe plan în locul în care să puneți stația de încărcare, cablul de delimitare și firul de ghidare.
- Efectuați un marcaj pe plan în locul în care firul de ghidare se conectează la cablul de delimitare. Consultați *Instalarea firului de ghidare la pagina 20*.
- Umpleți gropile din gazon.
- Tundeți iarba înainte să instalați produsul. Asigurați-vă că iarba are maximum 4 cm/ 1.6 in.

Nota: În primele săptămâni după instalare, nivelul de sunet perceput în momentul tunderii ierbii poate fi mai mare decât cel așteptat. Când produsul a tuns iarba de ceva timp, nivelul de sunet perceput este mult mai redus.

3.4 Înainte de instalarea cablurilor

Puteți selecta să atașați cablurile cu țăruși sau să le îngropați. Puteți utiliza cele 2 proceduri pentru aceeași zonă de lucru.

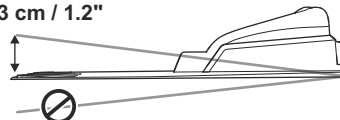


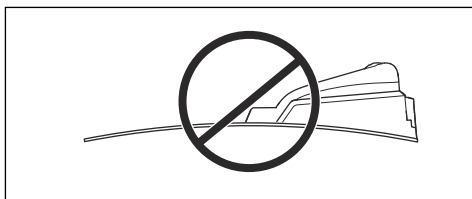
ATENȚIE: Dacă folosiți un scarificator în zona de lucru, îngropați cablul de delimitare și firul de ghidare, pentru a preveni deteriorarea lor.

3.4.1 Examinarea locului de amplasare a stației de încărcare

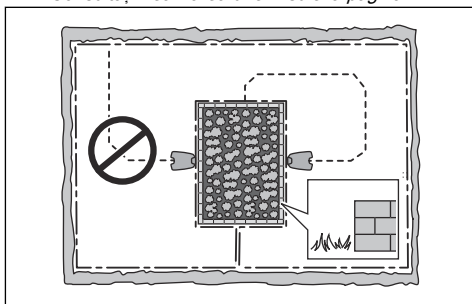
- Lăsați un spațiu liber de minimum 3 m / 9.8 ft. în fața stației de încărcare. Consultați *Examinarea locului în care să așezați firul de ghidare la pagina 18*.
- Lăsați un spațiu liber de minimum 1.5 m/4.9 ft. în dreapta și stânga centrului stației de încărcare.
- Amplasați stația de încărcare în apropierea unei prize electrice.
- Amplasați stația de încărcare pe o suprafață plană.
- Placa de bază a stației de încărcare nu trebuie să fie îndoită.

Max 3 cm / 1.2"





- Amplasați stația de încărcare în cea mai joasă secțiune a zonei de lucru.
- Amplasați stația de încărcare într-o zonă fără sistem de irigații.
- Amplasați stația de încărcare într-o zonă cu protecție împotriva soarelui.
- Dacă stația de încărcare este instalată pe o insulă, aveți grijă să conectați firul de ghidare la insulă. Consultați *Realizarea unei insule la pagina 17*.



3.4.2 Examinarea locului de amplasare a sursei de alimentare



AVERTISMENT: Nu tăiați sau nu prelungiți cablul de joasă tensiune. Există riscul de șoc electric.



ATENȚIE: Asigurați-vă că lamele de pe produs nu taie cablul de joasă tensiune.



AVERTISMENT: Cablul de alimentare și cablul prelungitor trebuie să se afle în afara zonei de lucru, pentru a evita deteriorarea cablurilor.



ATENȚIE: Nu puneți cablul de joasă tensiune într-o bobină sau mai jos de placa stației de încărcare. Bobina provoacă interferențe cu semnalul de la stația de încărcare.



- Amplasați sursa de alimentare într-o zonă cu plafon și protecție împotriva soarelui și ploii.
- Amplasați sursa de alimentare într-o zonă cu un flux de aer bun.
- Când conectați sursa de alimentare la priza electrică, folosiți un dispozitiv de protecție împotriva curentului rezidual (RCD) cu un curent de declanșare de maxim 30 mA.

Cablurile de joasă tensiune de lungimi diferite sunt disponibile ca accesorii.

3.4.3 Examinarea locului în care să așezați cablul de delimitare



ATENȚIE: Trebuie să existe o barieră cu înălțimea de minimum 15 cm / 6 in. între cablul de delimitare și corpuri de apă, pante, râpe sau drumuri publice. Acesta va preveni deteriorarea produsului.



ATENȚIE: Nu lăsați produsul să funcționeze pe pietriș.



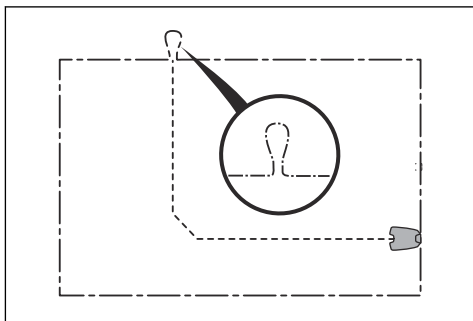
ATENȚIE: Evitați îndoirea în unghi ascuțit când instalați cablul de delimitare.



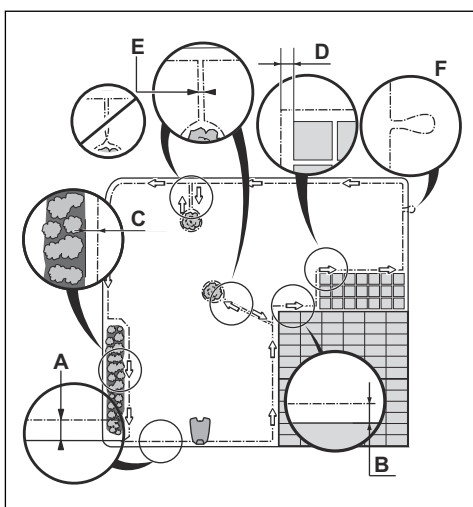
ATENȚIE: Pentru o utilizare atentă fără zgomot, izolați toate obstacolele, precum copaci, rădăcini și pietre.

Cablul de delimitare trebuie așezat ca o buclă în jurul zonei de lucru. Senzorii încorporați în produs detectează când produsul se apropie de cablul de delimitare, iar produsul selectează altă direcție. Toate secțiunile zonei de lucru trebuie să se afle la maximum 15 m/50 ft. de cablul de delimitare.

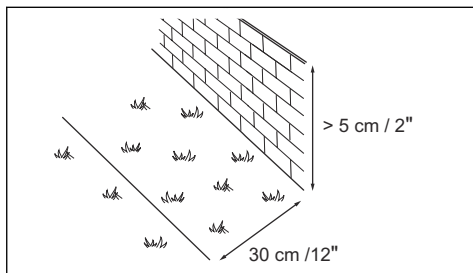
Pentru a facilita conectarea între firul de ghidare și cablul de delimitare, este recomandat să realizați o buclă în locul în care va fi conectat firul de ghidare. Realizați buclele cu aproximativ 20 cm / 8 in. din cablul de delimitare.



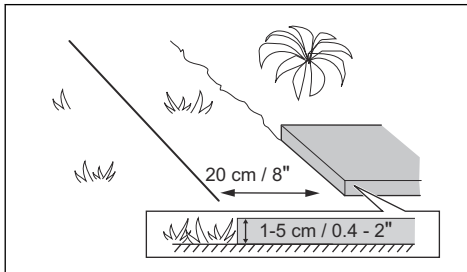
Nota: Efectuați un plan al zonei de lucru înainte de a instala cablul de delimitare și firul de ghidare.



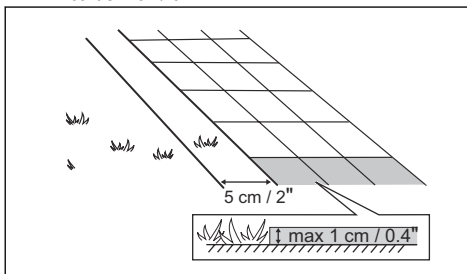
- Amplasați cablul de delimitare în jurul întregii zone de lucru (A). Adaptați distanța dintre cablul de delimitare și obstacole.
- Amplasați cablul de delimitare la o distanță de 30 cm / 12 in. (B) față un obstacol cu o înălțime mai mare de 5 cm / 2 in.



- Amplasați cablul de delimitare la o distanță de 20 cm / 8 in. (C) față un obstacol cu o înălțime de 1-5 cm / 0.4-2 in.



- Amplasați cablul de delimitare la o distanță de 5 cm / 2 in. (D) față un obstacol cu o înălțime mai mică de 1 cm / 0.4 in.



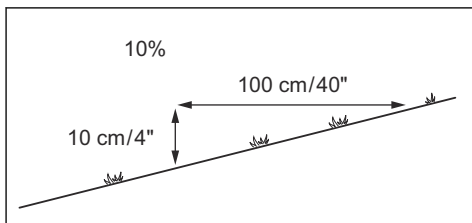
- Dacă aveți un drum pavat la același nivel cu gazonul, amplasați cablul de delimitare mai jos de pavaj.

Nota: Dacă pavajul are o lățime de minimum 30 cm / 12 in., utilizați setarea din fabrică pentru funcția *Drive Past Wire* (Deplasare peste cablu) pentru a tăia toată iarba din apropierea pavajului. Consultați *Setarea funcției Deplasare peste cablu la pagina 24*.

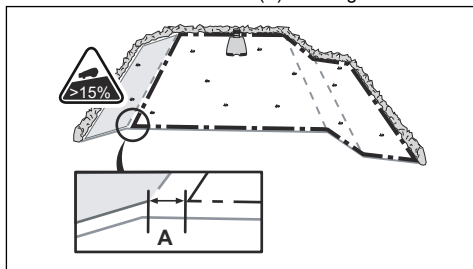
- Dacă realizați o insulă, puneți unul lângă altul cablurile de delimitare care duc către și vin de la insulă (E). Introduceți cablurile în același țărș.
- Efectuați un ochet (F) în locul în care firul de ghidare se va conecta la cablul de delimitare.

3.4.3.1 Amplasarea cablului de delimitare pe o pantă

Produsul poate să funcționeze 25% pe pante. Pantele care sunt prea abrupte trebuie izolate cu cablul de delimitare. Înclinarea (%) este calculată ca înălțime pe m. Exemplu: 10 cm / 100 cm = 10%.



- Pentru pante mai abrupte de 25% în interiorul zonei de lucru, izolați panta cu cablul de delimitare.
- Pentru pante mai abrupte de 15% pe marginea exterioară a gazonului, amplasați cablul de delimitare la 20 cm / 8 in. (A) de margine.



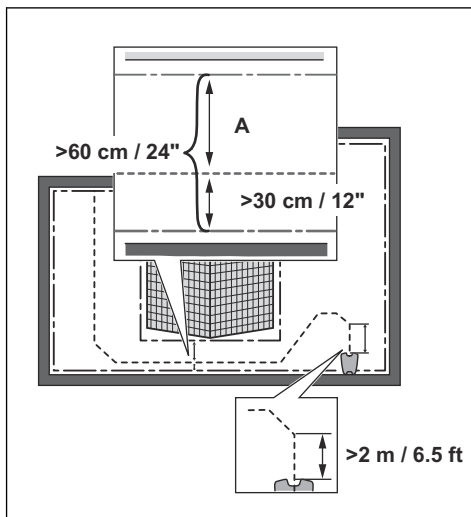
- Pentru pante aflate în apropierea unui drum public, amplasați o barieră de minimum 15 cm / 6 in. de-a lungul marginii exterioare a pantei. Puteți utiliza un perete sau un gard ca barieră.

3.4.3.2 Trecker

Un pasaj este o secțiune care are un cablu de delimitare pe fiecare parte și care conectează 2 părți ale zonei de lucru. Distanța dintre cablul de delimitare de pe fiecare parte a pasajului trebuie să fie de minimum 60 cm / 24 in.

Nota: Dacă un pasaj are o lățime mai mică de 2 m / 6.5 ft., instalați un fir de ghidare prin pasaj.

Distanța minimă recomandată dintre firul de ghidare și cablul de delimitare este de 30 cm / 12 in. Produsul circulă întotdeauna în stânga firului de ghidare, dacă se privește către stația de încărcare. Se recomandă să existe cât mai mult spațiu liber posibil în stânga firului de ghidare (A).



3.4.3.3 Realizarea unei insule



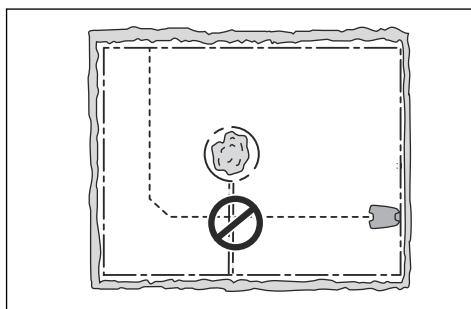
ATENȚIE: Nu puneți o secțiune a cablului de delimitare de-a curmezișul celeilalte. Secțiunile cablului de delimitare trebuie să fie paralele.



ATENȚIE: Nu treceți firul de ghidare peste cablul de delimitare.



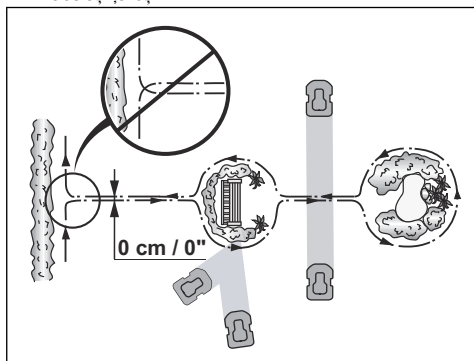
ATENȚIE: Izolați sau îndepărtați obstacolele cu înălțimea mai mică de 15 cm / 5.9 in. Izolați sau îndepărtați obstacolele care sunt ușor înclinate, de exemplu, pietrele, copacii sau rădăcinile. Aceasta va preveni deteriorarea cuțitelor produsului.



Pentru a crea o insulă, izolați porțiuni din zona de lucru cu cablul de delimitare. Recomandăm izolarea tuturor obiectelor stabile din zona de lucru.

Unele obstacole sunt rezistente la coliziune, de exemplu copacii sau arbuștii care au înălțimea de peste 15 cm/5.9 in. Produsul se va ciocni de obstacol și apoi va alege o nouă direcție.

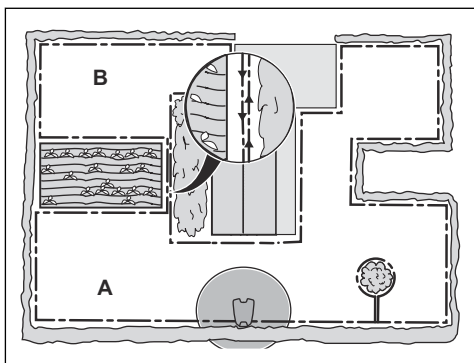
- Amplasați cablul de delimitare pe și în jurul obstacolului pentru a realiza o insulă.
- Amplasați aproape una de alta cele 2 secțiuni ale cablului de delimitare către și dinspre insulă. Acest lucru va face produsul să treacă peste cablu.
- Puneți cele 2 secțiuni ale cablului de delimitare în același țăruș.



3.4.3.4 Realizarea unei zone secundare

Realizați o zonă secundară (B) dacă zona de lucru are 2 zone care nu sunt conectate printr-o trecere. Zona de lucru cu stația de încărcare este zona principală (A).

Nota: Produsul trebuie să fie deplasat manual între zona principală și zona secundară.



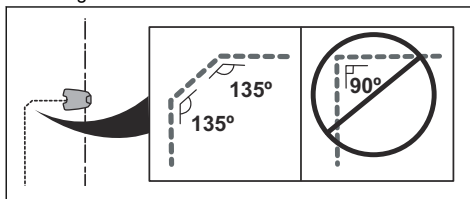
- Puneți cablul de delimitare în jurul zonei secundare (B) pentru a realiza o insulă. Consultați *Realizarea unei insule la pagina 17*.

Nota: Cablul de delimitare trebuie așezat într-o buclă în jurul întregii zone de lucru (A + B).

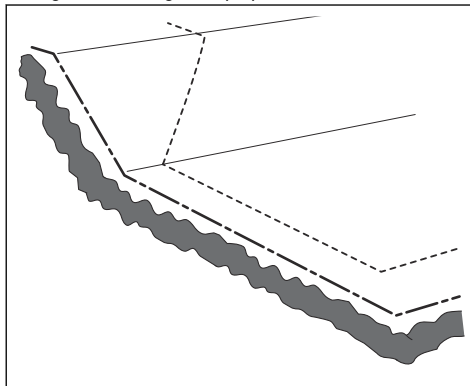
Nota: Când produsul taie iarba în zona secundară, trebuie să fie selectat modul *MAN* (Manual). Consultați *Moduri de operare la pagina 27*.

3.4.4 Examinarea locului în care să așezați firul de ghidare

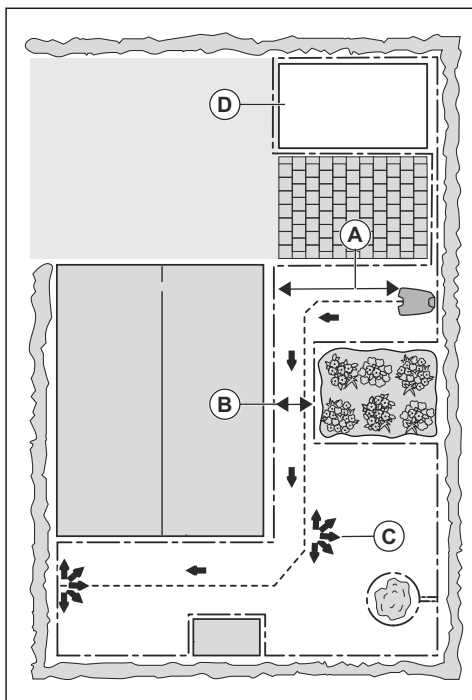
- Amplasați firul de ghidare în linie la minimum 2 m / 7 ft. în fața stației de încărcare.
- Trebuie să aveți cât mai mult spațiu liber posibil la stânga firului de ghidare, privind către stația de încărcare. Consultați *Lățime de ghidare la pagina 23*.
- Amplasați firul de ghidare la minimum 30 cm / 12 in. față de cablul de delimitare.
- Evitați îndoirea în unghi ascuțit când instalați firul de ghidare.



- Dacă zona de lucru are o pantă, amplasați firul de ghidare în diagonală pe pantă.



3.4.5 Exemple de zonă de lucru



- Dacă stația de încărcare este amplasată într-o zonă îngustă (A), asigurați-vă că distanța până la cablul de delimitare este de minimum 3 m / 10 ft.
- Când zona de lucru are un pasaj (B), distanța minimă dintre cablurile de delimitare trebuie să fie de 2 m/6.6 ft. dacă nu este instalat un fir de ghidare. Cu un fir de ghidare instalat prin pasaj, distanța minimă dintre cablurile de delimitare trebuie să fie de 60 cm/24 in.
- Dacă zona de lucru are zone care sunt legate cu un pasaj îngust (B), puteți seta produsul să părăsească firul de ghidare după o anumită distanță (C). Setările pot fi modificate în *Remote start 1 (Pornire la distanță 1)* la pagina 23.
- Dacă zona de lucru include o zonă secundară (D), consultați *Realizarea unei zone secundare la pagina 18*. Amplasați produsul în zona secundară și selectați modul de operare *Man*.

3.5 Instalarea produsului

3.5.1 Dispozitive de montare

- Ciocan / ciocan din plastic: Pentru a simplifica introducerea țârușilor în pământ.
- Bordurator / cazma: Instalarea cablului de delimitare.

- Clește universal: Pentru a tăia cablul de delimitare și a strânge la un loc conectorii.
- Clește reglabil: Pentru a apăsa cuplajele la un loc.

3.5.2 Instalarea stației de încărcare



AVERTISMENT: Respectați reglementările naționale legate de siguranța electrică.



AVERTISMENT: Produsul trebuie utilizat doar cu unitatea de alimentare cu tensiune furnizată de Husqvarna®.



AVERTISMENT: Nu amplasați sursa de alimentare la o înălțime la care există riscul de a ajunge în apă. Nu amplasați sursa de alimentare pe sol.



AVERTISMENT: Nu încapsulați sursa de alimentare. Apa condensată poate să deterioreze sursa de alimentare și să crească riscul de electrocutare.



AVERTISMENT: Risc de electrocutare. La conectarea sursei de alimentare la priza electrică, instalați numai pe un dispozitiv protecție împotriva curentului rezidual (RCD) cu un curent de declanșare de maxim 30 mA. Valabil pentru S.U.A./Canada. Dacă sursa de alimentare este instalată la exterior: Risc de electrocutare. A se instala numai pe o priză GFCI de clasa A (RCD), care dispune de o doză rezistentă la intemperii, cu un capac de priză accesoriu introdus sau eliminat.



ATENȚIE: Nu perforați orificii noi în placa stației de încărcare.



ATENȚIE: Nu vă puneți picioarele pe placa de bază a stației de încărcare.



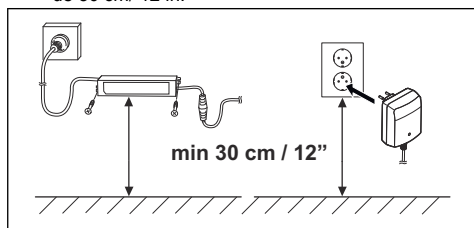
AVERTISMENT: Cablul de alimentare și cablul prelungitor trebuie să se afle în afara zonei de lucru, pentru a evita deteriorarea cablurilor.

La conectarea sursei de alimentare, folosiți numai o priză electrică conectată la un dispozitiv de protecție împotriva curentului rezidual (RCD).

1. Citiți și înțelegeți instrucțiunile despre locul unde se amplasează stația de încărcare. Consultați *Examinarea locului de amplasare a stației de încărcare la pagina 14*.
2. Amplasați stația de încărcare în zona selectată.

Nota: Nu fixați stația de încărcare cu șuruburi în podea, decât după instalarea firului de ghidare. Consultați *Instalarea firului de ghidare la pagina 20*.

3. Conectați cablul de joasă tensiune la stația de încărcare.
4. Amplasați sursa de alimentare la o înălțime minimă de 30 cm/ 12 in.



5. Conectați cablul de alimentare la o priză electrică de 100-240 V.

Nota: Când stația de încărcare este conectată, produsul poate fi pus la încărcat. Puneți produsul în stația de încărcare în timp ce amplasați cablurile de delimitare și ghidare. Porniți produsul pentru a începe încărcarea produsului. Consultați *Întrerupătorul principal la pagina 27*. Nu continuați cu setările produsului înainte ca instalarea să fie finalizată.

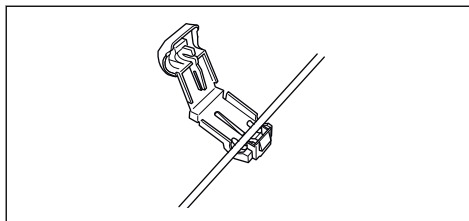
6. Amplasați cablul de joasă tensiune în sol cu țărșuși sau îngropați cablul. Consultați *Amplasarea cablului în poziție cu țărșuși la pagina 21* sau *Îngroparea cablului de delimitare sau firului de ghidare la pagina 21*.
7. Conectați cablurile la stația de încărcare după finalizarea instalării cablului de delimitare și a firului de ghidare. Consultați *Instalarea cablului de delimitare la pagina 20* și *Instalarea firului de ghidare la pagina 20*.
8. După instalarea firului de ghidare, fixați stația de încărcare în sol cu șuruburile furnizate. Consultați *Instalarea firului de ghidare la pagina 20*.

3.5.3 Instalarea cablului de delimitare

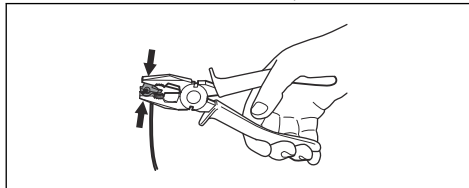


ATENȚIE: Nu înfășurați cablul rămas pe bobină. Bobina provoacă interferențe cu produsul.

1. Amplasați cablul de delimitare în jurul întregii zone de lucru. Începeți și finalizați instalarea în spatele stației de încărcare.
2. Deschideți conectorul și amplasați cablul de delimitare în conector.



3. Închideți conectorul cu un clește.



4. Tăiați cablul de delimitare la 1-2 cm/ 0.4-0.8 in. deasupra fiecărui conector.
5. Împingeți conectorul drept pe știftul metalic de pe stația de încărcare cu marcajul „R”.
6. Împingeți conectorul stâng pe știftul metalic de pe stația de încărcare cu marcajul „L”.

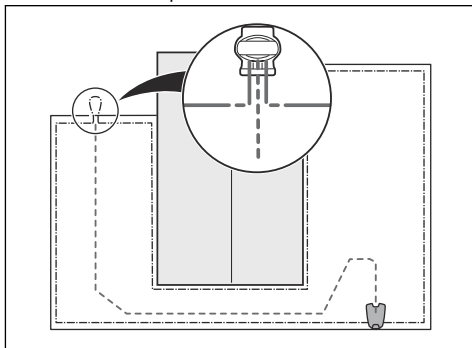
3.5.4 Instalarea firului de ghidare



ATENȚIE: Cablurile duble sau o regletă de conexiuni izolată cu bandă izolatoare nu reprezintă îmbinări satisfăcătoare. Umiditatea solului va cauza oxidarea cablului, putând duce, după un timp, la întreruperea circuitului.

1. Deschideți conectorul și amplasați firul de ghidare în conector.
2. Închideți conectorul cu un clește.
3. Tăiați firul de ghidare la 1-2 cm/ 0.4-0.8 in. deasupra fiecărui conector.
4. Împingeți firul de ghidare prin fanta din placa stației de încărcare.
5. Împingeți conectorul pe știftul metalic de pe stația de încărcare cu marcajul „GUIDE”.

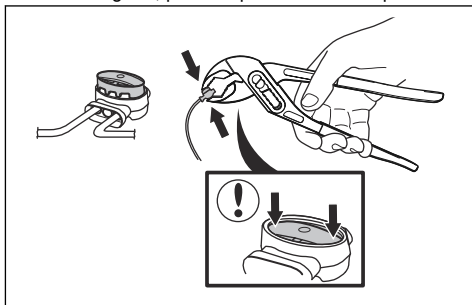
6. Deconectați stația de încărcare de la priza electrică.
7. Amplasați capătul firului de ghidare în ochetul din cablului de delimitare.
8. Tăiați cablul de delimitare folosind o pereche de clești.
9. Conectați firul de ghidare la cablul de delimitare, utilizând un cuplor.



- a) Puneți cele 2 capete ale cablului de delimitare și capătul firului de ghidare în cuplor.

Nota: Asigurați-vă că puteți vedea capătul cablurilor prin suprafața transparentă a cuplorului.

- b) Apăsăți capacul pe cuplor cu un clește reglabil, pentru a prinde firele în cuplor.



10. Prindeți firul de ghidare pe sol cu țărșii sau îngropați firul de ghidare în sol. Consultați *Amplasarea cablului în poziție cu țărșii la pagina 21* sau *Îngroparea cablului de delimitare sau firului de ghidare la pagina 21*.
11. Conectați stația de încărcare la priza electrică.

3.6 Amplasarea cablului în poziție cu țărșii



ATENȚIE: Asigurați-vă că țărșii țin cablul de delimitare și firul de ghidare pe sol.



ATENȚIE: Tunderea prea scurtă a ierbii imediat după instalare poate deteriora izolația cablului. Deteriorarea izolației produce o întrerupere abia după mai multe săptămâni sau luni.

1. Amplasați cablul de delimitare și firul de ghidare pe sol.
2. Puneți țărșii la maximum 75 cm / 30 in. distanță unul de celălalt.
3. Prindeți țărșii pe sol cu un ciocan sau un ciocan din plastic.

Nota: A crescut oarbă peste cablu și nu mai este vizibil după câteva săptămâni.

3.7 Îngroparea cablului de delimitare sau firului de ghidare

- Efectuați un canal în sol cu un clește tăietor sau o lopată dreaptă.
- Amplasați cablul de delimitare sau firul de ghidare la 1-20 cm / 0.4-8 in. în sol.

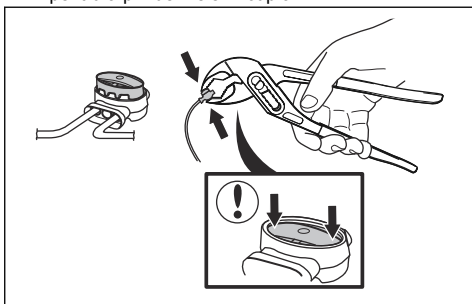
3.8 Extinderea cablului de delimitare sau a firului de ghidare

Nota: Extindeți cablul de delimitare sau firul de ghidare dacă este prea scurt pentru zona de lucru. Utilizați piese de schimb originale, de exemplu cuploare.

1. Deconectați stația de încărcare de la priza electrică.
2. Tăiați cablul de delimitare sau firul de ghidare cu o pereche de clești în locul în care trebuie instalată extensia.
3. Adăugați cablu în locul în care trebuie instalată extensia.
4. Amplasați cablul de delimitare și firul de ghidare în poziție.
5. Introduceți capetele cablului într-un cuplor.

Nota: Asigurați-vă că puteți vedea capetele cablului de delimitare sau ale firului de ghidare prin suprafața transparentă a cuplorului.

6. Apăsaiți capacul pe cuplor cu un clește reglabil, pentru a prinde firele în cuplor.

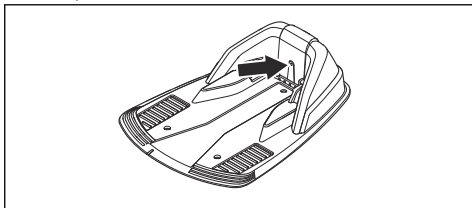


7. Amplasați cablul de delimitare sau firul de ghidare în poziție cu țărushi.
8. Conectați stația de încărcare la priza electrică.

3.9 După instalarea produsului

3.9.1 Efectuarea unui control vizual al stației de încărcare

1. Asigurați-vă că lampa indicatoare cu LED de pe stația de încărcare are o lumină verde.



2. Dacă lampa indicatoare cu LED nu are o lumină verde, verificați instalația. Consultați *Indicator lamp in the charging station (Lampa indicatoare din stația de încărcare)* la pagina 38 și *Instalarea stației de încărcare* la pagina 19.

3.9.2 Efectuarea setărilor de bază

Înainte de prima punere în funcțiune a produsului, trebuie să faceți setările de bază.

1. Plasați produsul în stația de încărcare.
2. Porniți produsul.
3. Apăsaiți butoanele **cu săgeți** și butonul **OK**. Selectați limba, țara, data, ora și setați un cod PIN.

Nota: Pentru unele modele, este necesară introducerea unui cod PIN din fabrică pentru a seta codul PIN personal. Nu este posibil să se utilizeze 0000 drept cod PIN.

4. Apăsaiți pe butonul **Start** și închideți capacul pentru a începe procesul de calibrare a produsului.

Nota: Dacă bateria este prea descărcată, produsul trebuie să încarce bateriile complet înainte de a începe calibrarea. Consultați *Calibrarea* la pagina 22.

Nota: Notați codul PIN. Consultați *Introducere* la pagina 3.

3.9.3 Calibrarea

Procesul de calibrare este automat. După efectuarea setărilor de bază, produsul se îndepărtează de stația de încărcare și se oprește, timp în care calibrează anumite setări. După finalizarea calibrării, produsul începe să tundă gazonul.

3.10 Efectuarea setărilor produsului

Folosiți panoul de control pentru a stabili toate setările produsului. Panoul de control are un afișaj și o tastatură; puteți accesa toate funcțiile prin meniuri. Funcțiile au setări din fabrică care sunt potrivite pentru majoritatea zonelor de lucru, dar setările pot fi adaptate la condițiile fiecărei zone de lucru.

3.10.1 Structura meniului

Meniul principal conține:

- *Timer (Temporizator)*
- *Installation (Instalare)*
- *Security (Securitate)*
- *Settings (Setări)*

Consultați *Prezentare generală a structurii meniului* la pagina 7.

3.10.2 Accesarea meniului

1. Apăsaiți butonul **STOP**.
2. Introduceți codul PIN de pe tastatură.
3. Apăsaiți butoanele **cu opțiuni multiple**.

3.10.3 Efectuarea setărilor temporizatorului



Nota: Setați *Temporizatorul* dacă zona de lucru este mai mică de 600 m²/0.15 acri, pentru a preveni uzarea gazonului și a produsului.

3.10.3.1 Pentru setarea temporizatorului

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului* la pagina 22.

2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului pentru a selecta *Timer (Temporizator)*.
3. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a selecta *Work hours 1 (Ore de lucru 1) sau Work hours 2 (Ore de lucru 2)*.
4. Introduceți ora cu **butoanele numerice**.
5. Apăsăți *OK*.
6. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a selecta *Work days (Zile de lucru)*.
7. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a selecta zilele în care produsul va funcționa.
8. Apăsăți *OK*.

3.10.3.2 Estimați timpul de funcționare necesar

Dacă zona de lucru este inferioară capacității maxime a produsului, se va seta o planificare pentru a reduce la minimum uzura gazonului și a produsului. Produsul are un timp maxim de tăiere în fiecare zi. Puteți seta timpul de funcționare a produsului în cadrul planificării. Timpul de funcționare include tunderea, căutarea și încărcarea. Timpul de funcționare poate fi diferit din multe motive, de exemplu, aspectul zonei de lucru, înălțimea ierbii și vechimea bateriei. Când produsul a funcționat pe durata maximă de tăiere dintr-o zi, pe afișajul aplicației apare mesajul *Tundere pe ziua de azi finalizată*.

Timpul de funcționare recomandat pentru câteva exemple de zone de lucru sunt prezentați în tabelul de mai jos. Dacă rezultatul nu este satisfăcător, măriți timpul de funcționare.

Suprafață, m ²	Timp de funcționare recomandat, h
300	6-7
600	12-13

3.10.3.3 Resetarea setării temporizatorului

Puteți elimina toate setările temporizatorului și puteți utiliza setarea din fabrică. Setarea din fabrică a temporizatorului permite produsului să funcționeze în toate orele din fiecare zi a săptămânii. Consultați *Estimați timpul de funcționare necesar la pagina 23*.

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Timer > Reset timer (Temporizator > Resetare temporizator)*.
3. Apăsăți *OK*.

3.10.4 Instalarea



În meniul *Installation (Instalare)* este posibilă adaptarea setărilor produsului pentru rezultate optime de cosire.

3.10.4.1 Lățime de ghidare

Lățimea ghidajului este o măsură a îndepărtării permise de cablul de ghidare atunci când produsul îl urmărește către și dinspre stația de încărcare. Zona de lângă cablu, pe care produsul o folosește în acest caz, este denumită coridor.

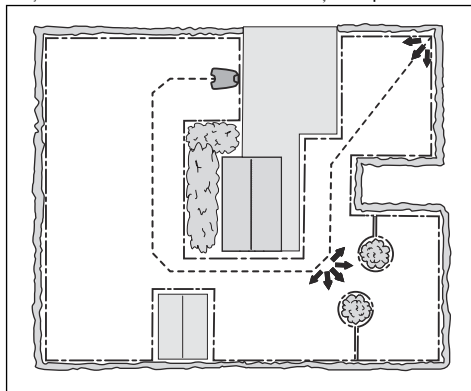
Produsul are o setare implicită pentru coridoarele cu lățime *Medium (Medie)*. Pentru a reduce și mai mult riscul de formare a urmelor, este recomandat să selectați un coridor cât mai lat posibil. În mod normal nu se recomandă setarea *Narrow (Îngust)* pentru coridor, dar într-o grădină cu unul sau mai multe pasaje înguste, un coridor îngust poate reprezenta singura opțiune. Setarea *Narrow (Îngust)* pentru coridor mărește riscul de formare de brazde de-a lungul firului de ghidaj.

Setarea lățimii de ghidare

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului ca să selectați *Instalare > Lățime de ghidare*.
3. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a selecta *Îngust, Mediu sau Lat*.
4. Apăsăți *OK*.

3.10.4.2 Remote start 1 (Pornire la distanță 1)

Funcția *Remote start* (Pornire la distanță) este utilizată pentru a ghida produsul către părțile mai îndepărtate ale zonei de lucru. Dacă zona de lucru include zone care sunt legate cu pasaje înguste, funcția *Remote start* (Pornire la distanță) este utilă pentru a putea menține un gazon bine tăiat în toate părțile curții. Produsul începe să tundă când ajunge în punctul *Remote start* (Pornire la distanță). În toate celelalte cazuri, produsul pășăște stația de încărcare în modul standard și începe să tundă.



Setarea funcției Remote start (Pornire la distanță)

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.

- Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului pentru a selecta *Installation > Remote start > Proportion* (Instalare > Pornire la distanță > Proporție).
- Selectați frecvența de utilizare a funcției *Remote start* (Pornire la distanță). Există 5 opțiuni:
 - Never (Niciodată) (0%)
 - Rarely (Rar) (aprox. 20%)
 - Medium (Mediu) (aprox. 50%)
 - Often (Des) (aprox. 80%)
 - Always (Întotdeauna) (100%)
- Selectați distanța de la stația de încărcare pentru *Remote start* (Pornire la distanță).
- Apăsați **OK**.

3.10.4.3 Remote start 2 (Pornire la distanță 2)

Dacă zona de lucru cuprinde 2 zone îndepărtate, cablul de ghidaj trebuie instalat astfel încât să ajungă în ambele zone. *Remote start 1* (Pornire la distanță 1) și *Remote start 2* (Pornire la distanță 2) pot fi combinate pentru a dirija produsul în fiecare zonă.

Setările pentru *Proportion* (Proporție) și *Distance* (Distanță) sunt configurate în același mod ca *Remote start 1* (Pornire la distanță 1). Setarea din fabrică este *Never* (Niciodată).

Nota: Suma *Proportion* (Proporție) pentru *Remote start 1* (Pornire la distanță 1) și *Remote start 2* (Pornire la distanță 2) nu poate depăși 100%.

Dacă a fost selectată, de exemplu, opțiunea *Often* (Des) pentru *Remote start 1* (Pornire la distanță 1), atunci se poate selecta doar *Never* (Niciodată) sau *Rarely* (Rar) pentru *Remote start 2* (Pornire la distanță 2).

Măsurarea distanței de la stația de încărcare

- Plasați produsul în stația de încărcare.
- Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
- Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Installation > Remote start 1 or Remote start 2 > Distance* (Instalare > Pornire de la distanță 1 sau Pornire de la distanță 2 > Distanță).
- Utilizați butoanele **numerice** pentru a seta 100 m ca distanță.
- Apăsați **OK**.
- Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Installation > Test settings > Test OUT* (Instalare > Setări testare > Testarea ieșirii).
- Apăsați **OK**.
- Apăsați butonul **STOP** când produsul este la distanța pe care o selectați pentru a măsura. Distanța este afișată pe ecran.

3.10.4.4 Setări de testare

În meniul *Test settings* (Testare setări), este posibilă testarea modului de funcționare a setărilor pentru *Remote start 1* (Pornire la distanță 1) și *Remote start 2* (Pornire la distanță 2) în zona de lucru în cauză.

Testarea funcției Remote start (Pornire la distanță)

- Plasați produsul în stația de încărcare.
- Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
- Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Installation > Test settings > Test OUT > Remote start 1 or Remote start 2* (Instalare > Setări testare > Testarea ieșirii > Pornire la distanță 1 sau Pornire la distanță 2).
- Apăsați **OK**.
- Apăsați butonul **START**.
- Închideți capacul.
- Asigurați-vă că produsul poate găsi zona.

3.10.4.5 Setarea funcției Deplasare peste cablu

Partea din față a produsului se deplasează întotdeauna peste cablul de delimitare cu o distanță specificată înainte să se deplasează înapoi în zona de lucru. Setarea din fabrică este de 25 cm. Puteți selecta o distanță de 20-30 cm.

- Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
- Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Installation > Drive Past Wire* (Instalare > Deplasarea peste cablu).
- Utilizați butoanele **numerice** pentru a seta distanța în cm.
- Apăsați butonul **BACK** (Înapoi).

3.10.5 Nivel de securitate



Există 3 niveluri de securitate pentru produs.

Funcție	Redus	Mediu	Ridicat
Alarmă			X
Solicitare PIN		X	X
Time lock (Blocare temporală)	X	X	X

- Alarm (Alarmă)** - o alarmă se declanșează în cazul în care codul PIN nu este introdus în termen de 10 secunde după apăsarea butonului **STOP**. Alarma se declanșează și când produsul este ridicat. Alarma se oprește când este introdus codul PIN.

- *PIN-code* (Cod PIN) - Trebuie introdus codul PIN corect pentru a obține acces la structura meniului produsului. Dacă se introduce un cod PIN incorect de 5 ori, produsul se blochează pentru o anumită perioadă de timp. Blocarea este prelungită cu fiecare încercare nouă incorectă.
- *Time lock* (Blocare timp) - Produsul se blochează în cazul în care codul PIN nu a fost introdus în 30 de zile. Introduceți codul PIN pentru a obține acces la produs.

3.10.5.1 Schimbarea codului PIN

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Securitate > Schimbare cod PIN*.
3. Introduceți noul cod PIN.
4. Apăsăți *OK*.
5. Introduceți iar noul cod PIN.
6. Apăsăți *OK*.
7. Notați noul cod PIN. Consultați *Introducere la pagina 3*.

3.10.5.2 Setarea nivelului de securitate

Selecția 1 dintre cele 3 niveluri de securitate pentru produsul dvs.

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Securitate > Security level* (Securitate > Nivel de securitate).
3. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a selecta nivelul de securitate.
4. Apăsăți *OK*.

3.10.5.3 Crearea unui semnal de buclă nou

Semnalul de buclă este selectat aleator, pentru a crea o legătură unică între produs și stația de încărcare. În cazuri rare, poate exista o necesitate de a genera un nou semnal, de exemplu dacă două instalații adiacente au un semnal foarte asemănător.

1. Plasați produsul în stația de încărcare.
2. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
3. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Securitate > New loop signal* (Securitate > Semnal nou de buclă).
4. Apăsăți *OK* și așteptați confirmarea că semnalul de buclă a fost generat. Această operație ia, de obicei, 10 secunde.

3.10.6 Setări



În setări, puteți modifica setările generale ale produsului dvs.

3.10.6.1 ECO mode (Modul ECO)

Modul ECO oprește semnalul în bucla de delimitare, firul de ghidare și stația de încărcare, când produsul este parcat sau se încarcă.

Nota: Utilizați *ECO mode* (Modul ECO) pentru a economisi energie și pentru a evita interferențele cu alte echipamente, de exemplu aparate auditive pentru hipoacuzici sau uși de garaj.

Nota: Apăsăți butonul **STOP** înainte să scoateți produsul din stația de încărcare. Dacă nu, produsul nu poate fi pornit în zona de lucru.

Setarea modului ECO

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Settings > ECO code* (Setări > Mod ECO).
3. Apăsăți *OK*.

3.10.6.2 Setarea orei și a datei

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Settings > Time & Date* (Setări > Oră & Dată).
3. Utilizați butoanele **numerice** pentru a seta ora și apoi apăsați *OK*.
4. Utilizați butoanele **numerice** pentru a seta data și apoi apăsați *OK*.
5. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a seta formatul orei și apoi apăsați *OK*.
6. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a seta formatul datei și apoi apăsați *OK*.

3.10.6.3 Setarea limbii

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Settings > Language* (Setări > Limbă).
3. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a selecta limba și apoi apăsați *OK*.

3.10.6.4 Setarea țării

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Settings > Country* (Setări > Țară).
3. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a selecta țara și apoi apăsați *OK*.

3.10.6.5 Resetarea tuturor setărilor de utilizator

1. Parcurgeți pașii 1-3 din *Accesarea meniului la pagina 22*.
2. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a vă deplasa prin structura meniului *Settings > Reset user settings* (Setări > Resetare setări utilizator).
3. Utilizați butoanele **cu opțiuni multiple** pentru a selecta țara și apoi apăsați *OK*.
4. Introduceți codul PIN.
5. Apăsați *OK* pentru a reseta toate setările utilizatorului.

Nota: *Security level, PIN code, Loop signal, Messages, Date & Time, Language* (Nivel de securitate, Cod PIN, Semnal buclă, Mesaje, Data și ora, Limbă) și *Country settings* (Setări de țară) nu sunt resetate.

3.10.6.6 Meniul About (Despre)

Meniul *About* (Despre) afișează informații despre produs, de exemplu, numărul de serie și versiunile firmware.

4 Funcționarea

4.1 Întrerupătorul principal



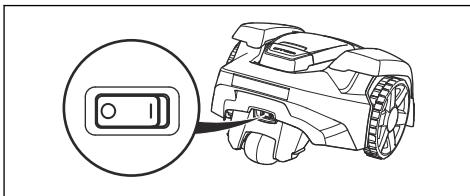
AVERTISMENT: Înainte de a porni produsul, citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță.



AVERTISMENT: Feriți-vă mâinile și picioarele de cuțitele rotative. Nu țineți niciodată mâinile sau picioarele aproape de produs sau sub acesta atunci când motorul de tăiere este în funcțiune.



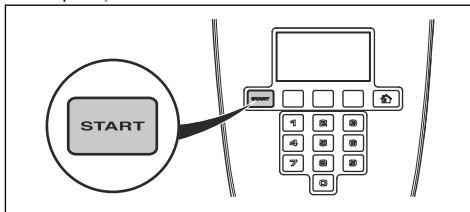
AVERTISMENT: Nu utilizați niciodată produsul dacă în zona de lucru se află persoane, în special copii sau animale.



- Setati **Întrerupătorul principal** în poziția 1, pentru a porni produsul.
- Setati **Întrerupătorul principal** în poziția 0 atunci când produsul nu este în uz sau înainte de inspectarea sau întreținerea produsului.

4.2 Pornirea produsului

1. Apăsați pe butonul **STOP** pentru a deschide capacul.
2. Setati întrerupătorul principal în poziția 1.
3. Introduceți codul PIN.
4. Apăsați butonul **START**.



5. Închideți capacul.

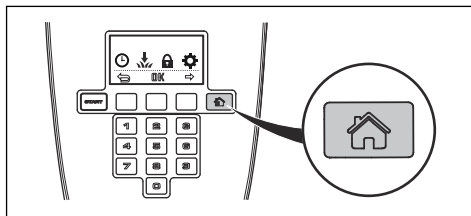
Nota: Dacă produsul este parcat în stația de încărcare, acesta va părăsi stația de încărcare doar atunci când bateria va fi încărcată complet și dacă temporizatorul permite funcționarea sa.

Nota: Pentru a porni produsul, apăsați butonul **START** înainte de a închide capacul. Dacă nu apăsați butonul **START**, se aude un semnal sonor de atenționare, iar produsul nu pornește.

4.3 Moduri de operare

Apăsați pe butonul **Selectare mod de operare** pentru a selecta următoarele moduri de funcționare:

- *Home (Acasă)*
- *Auto*
- *Man*



4.3.1 Modul Home (Acasă)

Modul de funcționare *Home (Acasă)* înseamnă că produsul rămâne în stația de încărcare până se selectează un alt mod de funcționare. De asemenea, modul *Home (Acasă)* este utilizat pentru a testa dacă produsul poate urma cablul de ghidaj și andoca în stația de încărcare.

4.3.2 Modul Auto

Modul *Auto* este modul de funcționare standard, în care produsul tunde gazonul și se încarcă automat.

4.3.3 Modul Manual

Pentru a tunde zone secundare, trebuie ales modul de funcționare *Man (Manual)*. În modul *Man (Manual)*, operatorul trebuie să deplaseze produsul manual între zona principală și zona secundară. Produsul funcționează până la descărcarea bateriei.

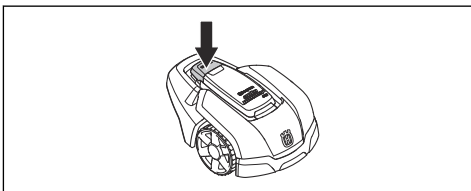
Când bateria este descărcată, produsul se oprește, iar pe afișajul produsului apare mesajul *Needs manual charging* (Încărcare manuală necesară). Așezați produsul în stația de încărcare pentru încărcarea bateriei. Când bateria este încărcată, produsul iese din stația de încărcare și se oprește. Produsul este acum

pregătit pentru a începe să funcționeze, dar trebuie mai întâi să fie confirmat de operator.

Nota: Dacă doriți să tundeți în zona principală după încărcarea bateriei, setați produsul în modul *Auto* (Automat) înainte de a-l plasa în stația de încărcare.

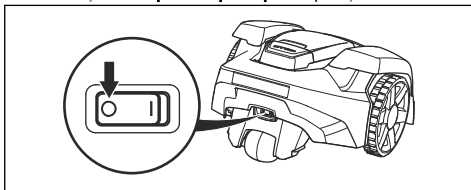
4.4 Oprirea produsului

1. Apăsăți pe butonul **STOP** pentru a opri produsul și motorul de tăiere.



4.5 Oprirea produsului

1. Apăsăți pe butonul **STOP** de pe partea de sus a produsului.
2. Setați **Înterupătorul principal** în poziția 0.



AVERTISMENT: Opriți întotdeauna produsul utilizând înterupătorul principal dacă necesită întreținere sau dacă trebuie mutat în afara zonei de lucru.

4.6 Pentru încărcarea bateriei



AVERTISMENT: Încărcați produsul numai la o stație de încărcare concepută pentru acesta. Utilizarea neconformă poate avea ca urmare electrocutarea, supraîncălzirea sau scurgeri de lichid coroziv din baterie.

În cazul scurgerilor de electrolit, limpeziți cu apă, consultați medicul în cazul contactului cu ochii etc.

Când produsul este nou sau a fost depozitat o perioadă lungă, bateria poate fi descărcată și trebuie încărcată înainte de pornire. În modul *Zona principală*, produsul alternează automat între tuns și încărcare.

1. Setați **Înterupătorul principal** în poziția 1.
2. Plasați produsul în stația de încărcare. Glisați produsul în stație cât mai mult posibil, pentru a asigura un contact adecvat între acesta și stația de încărcare. Consultați plăcile de contact și de încărcare în *Prezentare generală a produsului la pagina 4*
3. Afișajul prezintă un mesaj că încărcarea este în desfășurare.

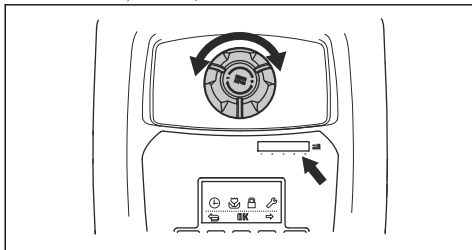
4.7 Reglați înălțimea de tăiere

Înălțimea de tăiere poate varia între MIN (2 cm/0.8 in.) și MAX (5 cm/2 in.).

Nota: În timpul primei săptămâni după o nouă instalare, înălțimea de tăiere trebuie setată la MAX pentru a evita deteriorarea cablului perimetral. După aceasta, înălțimea de tăiere poate fi redusă cu câte un pas la fiecare două săptămâni, până se atinge înălțimea de tăiere dorită.

4.7.1 Reglarea înălțimii de tăiere

1. Apăsăți pe butonul **STOP** pentru a opri produsul și deschideți capacul.
2. Rotiți butonul pentru reglarea înălțimii în poziția corespunzătoare. Poziția selectată este indicată prin coloana portocalie de pe indicatorul de reglaj al înălțimii.
 - Rotiți în sensul invers acelor de ceasornic pentru a mări înălțimea de tăiere.
 - Rotiți în sensul acelor de ceasornic pentru a micșora înălțimea de tăiere.



3. Închideți capacul.

5 Întreținerea

5.1 Introducere - Întreținere



AVERTISMENT: Produsul trebuie să fie oprit înainte de a desfășura operațiuni de întreținere.



AVERTISMENT: Purtați mănuși de protecție.

Pentru o funcționare mai bună și intervale de service mai mari, curățați în mod regulat produsul și înlocuiți piesele uzate. Toate operațiunile de întreținere și service se vor efectua în conformitate cu instrucțiunile Husqvarna®. Consultați *Garanție la pagina 46*.

La începutul utilizării produsului, discul portcuțit și cuțitele trebuie inspectate o dată pe săptămână. Dacă gradul de uzură din timpul acestei perioade a fost scăzut, atunci intervalul de inspecție poate fi crescut.

Este important ca discul portcuțit să se rotească ușor. Marginile cuțitelor nu trebuie să fie deteriorate. Durata de viață a cuțitelor variază foarte mult și depinde, de exemplu, de:

- Timpul de operare și dimensiunea zonei de lucru.
- Tipul de iarbă și creșterea sezonieră.
- Sol, nisip și utilizarea îngrășămintelor.
- Prezența unor obiecte, precum conuri, fructe, jucării, scule, pietre, rădăcini sau obiecte asemănătoare.

Durata normală de viață este cuprinsă între 4 și 7 (de) săptămâni atunci când este utilizată în condiții favorabile. Consultați *Înlocuirea cuțitelor la pagina 30* pentru modul de înlocuire a cuțitelor.

Nota: Lucrul cu lame neascuțite produce un rezultat de tundere mai slab. Iarba nu este tăiată uniform și este nevoie de mai multă energie, ceea ce are drept rezultat faptul că produsul nu tunde o zonă atât de mare.

5.2 Curățați produsul



ATENȚIE: Nu utilizați niciodată un spălător cu presiune ridicată pentru a curăța produsul. Nu utilizați niciodată solvenți pentru curățare.

Produsul nu funcționează satisfăcător în pante dacă roțile sunt blocate cu iarbă. Utilizați o perie moale pentru a curăța produsul.

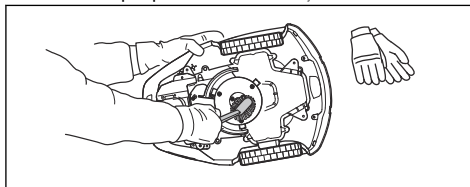
Husqvarna® recomandă utilizarea unui kit special de curățare și întreținere, disponibil ca accesoriu. Adresați-

vă reprezentantului Husqvarna® pentru informații suplimentare.

5.2.1 Carcasa și discul portcuțit

Inspectați discul portcuțit și cuțitele o dată pe săptămână.

1. Apăsăți butonul **STOP**.
2. Setați **Înterupătorul principal** în poziția 0.
3. Ridicați produsul pe o latură.
4. Curățați discul portcuțit și carcasa utilizând, de exemplu, o perie de vase. În același timp, verificați dacă discul portcuțit se rotește liber în raport cu apărătoarea pentru picioare. De asemenea, asigurați-vă de integritatea cuțitelor și de faptul că acestea pot pivota fără obstrucții.



5.2.2 Roțile

Curățați în jurul roților. Iarba rămasă pe roți poate influența modul în care produsul funcționează în pantă.

5.2.3 Corpul produsului

Utilizați un burete sau o lavetă umedă și moale pentru a curăța corpul produsului. În cazul în care corpul produsului este murdar, folosiți o soluție cu săpun neutru pentru curățare.

5.2.4 Stație de încărcare



AVERTISMENT: Deconectați sursa de alimentare de la priza electrică înainte de orice lucrări de întreținere sau de curățare a stației de încărcare sau a sursei de alimentare.



AVERTISMENT: Nu utilizați un aparat de spălare cu presiune înaltă sau jet de apă pentru a curăța stația de încărcare.

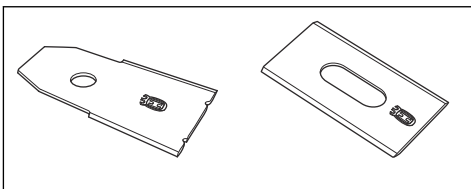
Curățați stația de încărcare în mod regulat de iarbă, frunze, crengi și alte obiecte care ar putea împiedica andocarea.

5.3 Înlocuirea cuțitelor



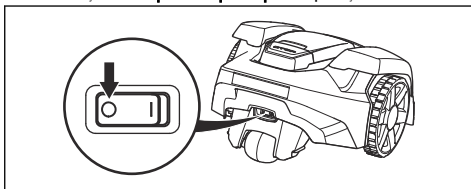
AVERTISMENT: Utilizați cuțite și șuruburi de tipul potrivit. Husqvarna® poate garanta siguranța numai atunci când se utilizează cuțitele originale. Înlocuirea cuțitelor și reutilizarea șurubului poate avea ca rezultat uzura șurubului în timpul tunderii. Cuțitele pot fi apoi expulzate de sub corp și pot provoca vătămări grave.

Înlocuiți componentele uzate sau deteriorate din motive de siguranță. Chiar dacă cuțitele sunt intacte, acestea trebuie înlocuite regulat, pentru a obține cele mai bune rezultate de tăiere și un consum scăzut de energie. Toate cele 3 cuțite și șuruburile trebuie să fie înlocuite în același timp pentru a obține un sistem de tăiere echilibrat. Utilizați cuțite originale Husqvarna® ștanțate cu logotipul în formă de H cu coroană, consultați *Date tehnice la pagina 44*.

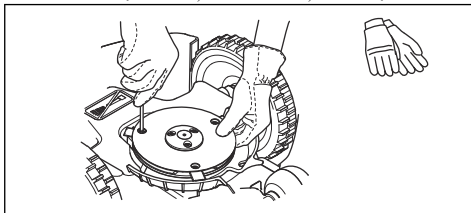


5.3.1 Înlocuirea cuțitelor

1. Apăsăți butonul **OPRIRE**.
2. Setăți **Întrerupătorul principal** în poziția *0*.



3. Răsturnați produsul. Poziționați produsul pe o suprafață netedă și curată pentru a evita zgârirea caroseriei.
4. Rotiți placa de alunecare, astfel încât orificiile acestuia să se alinieze cu șuruburile cuțitului.
5. Demontați cele 3 șuruburi cu o șurubelniță.



6. Demontați cele 3 cuțite.
7. Montați 3 cuțite și șuruburi noi.
8. Verificați dacă este posibilă pivotarea liberă a cuțitelor.

5.4 Baterie



AVERTISMENT: Încărcați produsul numai la o stație de încărcare concepută pentru acesta. Utilizarea neconformă poate avea ca urmare electrocutarea, supraîncălzirea sau scurgeri de lichid coroziv din baterie. În cazul scurgerilor de electrolit, limpeziți cu apă, consultați medicul în cazul contactului cu ochii etc.



AVERTISMENT: Utilizați numai bateriile originale recomandate de producător. Siguranța produsului nu poate fi garantată dacă se folosesc alte baterii. Nu utilizați baterii nereîncărcabile.



ATENȚIE: Bateria trebuie să efectueze un ciclu complet de încărcare înainte de depozitări pentru iarnă. În cazul în care bateria nu este încărcată complet, poate fi deteriorată, iar în unele cazuri poate deveni inutilizabilă.

Dacă timpul de funcționare a produsului este mai mic decât în mod normal între încărcări, acest lucru arată că bateria se învechește și în cele din urmă trebuie înlocuită.

Nota: Durata de viață a bateriei depinde de lungimea sezonului și de numărul de ore de utilizare zilnică a produsului. Un anotimp lung sau un număr mare de ore de utilizare zilnică înseamnă că bateria trebuie înlocuită mai frecvent. Bateria este în stare bună atât timp cât produsul continuă să tundă iarba în mod corespunzător.

5.5 Service pe timpul iernii

Înainte de depozitarea pe timp de iarnă, duceți produsul la un centru de service pentru clienți Husqvarna®. Întreținerea regulată pe timp de iarnă va menține produsul în stare bună și va crea cele mai bune condiții pentru un nou sezon fără întreruperi.

Întreținerea include, de regulă, următoarele:

- Curățarea minuțioasă a corpului, carcasei, discului portcuțit și a tuturor celorlalte piese mobile.
- Testarea funcționării și componentelor produsului.
- Verificarea și, dacă este necesar, înlocuirea pieselor uzate, cum ar fi cuțitele și rulmenții.

- Testarea capacității bateriei produsului, precum și o recomandare de înlocuire a bateriei dacă este necesar.
- Dacă este disponibil firmware nou, produsul este actualizat.

6 Depanarea

6.1 Introducere - depanare

În acest capitol puteți găsi informații și ajutor pentru a înțelege defecțiunile și simptomele produsului. Puteți găsi mai multe informații și întrebări frecvente la adresa www.husqvarna.com.

6.2 Mesaje de eroare

Mesajele de eroare din tabelul de mai jos sunt arătate pe afișajul produsului. Contactați reprezentantul Husqvarna® dacă se afișează frecvent același mesaj.

Mesaj	Cauză	Acțiune
<i>Motor roată blocat, stânga/dreapta</i>	S-a înfășurat iarbă sau alt obiect în jurul roții conducătoare.	Verificați roata conducătoare și îndepărtați iarbă sau alte obiecte.
<i>Sistem de tăiere blocat</i>	S-a înfășurat iarbă sau alt obiect în jurul discului portcuțit.	Verificați discul portcuțit și îndepărtați iarbă sau alte obiecte.
	Discul portcuțit se află într-un loc plin cu apă.	Deplasați produsul și preveniți colectarea apei în zona de lucru.
	Iarba este prea mare.	Tundeți iarbă înainte să instalați produsul. Asigurați-vă că iarbă are maximum 4 cm/ 1.6 in.
<i>Prins</i>	Produsul este blocat într-o zonă îngustă din spatele unor obstacole.	Verificați dacă există obstacole care fac dificilă deplasarea produsului din această locație. Îndepărtați obstacolele sau creați o insulă în jurul obstacolelor. Consultați <i>Realizarea unei insule la pagina 17</i> .
<i>În afara zonei de lucru</i>	Conexiunile cablului de delimitare la stația de încărcare sunt încrucișate.	Verificați cablul de delimitare pentru a vedea dacă este conectat corect.
	Cablul de delimitare este prea aproape de marginea zonei de lucru.	Asigurați-vă că instalarea cablului de delimitare respectă instrucțiunile. Consultați <i>Instalarea cablului de delimitare la pagina 20</i> .
	Zona de lucru prezintă o înclinare prea mare în locația buclei de delimitare.	
	Cablul de delimitare este pozat într-o direcție greșită în jurul unei insule.	
	Interferențe de la obiecte din metal (garduri, armături de oțel) sau de la cabluri îngropate în apropiere.	Încercați să mutați cablul de delimitare.
	Produsul deosebește cu greu semnalul de cel provenit de la instalația unui alt produs apropiat.	Plasați produsul în stația de încărcare și generați un semnal nou buclă.

Mesaj	Cauză	Acțiune
<i>Baterie consumată</i>	Produsul nu poate găsi stația de încărcare.	Schimbați poziția firului de ghidare. Consultați <i>Instalarea firului de ghidare la pagina 20</i> .
	Bateria este uzată.	Înlocuiți bateria. Consultați <i>Baterie la pagina 30</i> .
	Antena stației de încărcare este defectă.	Verificați dacă lampa indicatoare din stația de încărcare luminează roșu intermitent. Consultați <i>Indicator lamp in the charging station (Lampa indicatoare din stația de încărcare) la pagina 38</i> .
	Plăcile de încărcare ale produsului sau plăcile de contact de pe stația de încărcare sunt corodate.	Curățați plăcile de încărcare și de contact cu un șmirghel cu granulație fină. Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.
<i>Cod PIN incorect</i>	S-a introdus un cod PIN incorect. Sunt permise cinci încercări, după care tastatura este blocată pentru o perioadă de timp.	Introduceți codul PIN corect. Contactați centrul de service pentru clienți Husqvarna® dacă ați uitat codul PIN.
<i>Fără acționare</i>	Produsul s-a prins într-un obstacol și patinează.	Eliberați produsul și eliminați cauza lipsei acționării. Dacă este din cauza ierbii umede, așteptați să se usuce gazonul înainte de a folosi produsul.
	Zona de lucru include o pantă abruptă.	Pantele mai abrupte trebuie izolate. Consultați <i>Examinarea locului în care să așezați cablul de delimitare la pagina 15</i> .
	Cablul de ghidare nu este pozat în diagonală pe pantă.	Asigurați-vă de pozarea în diagonală pe pantă a cablului de ghidare. Consultați <i>Examinarea locului în care să așezați firul de ghidare la pagina 18</i> .
<i>Motor roată suprasolicitat, stânga/dreapta</i>	S-a înfășurat iarbă sau alt obiect în jurul roții de acționare.	Verificați roata conducătoare și îndepărtați iarbă sau obiectul.
<i>Problemă senzor de coliziune, spate</i>	Corpul produsului nu se poate mișca liber în jurul șasiului.	Verificați ca produsul să se poată mișca liber în jurul șasiului. Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.
<i>Alarm! (Alarmă!) Mower switched off (Mașina de tuns gazonul este oprită)</i>	Alarma este activată deoarece produsul a fost oprit.	Modificați nivelul de securitate din meniul <i>Securitate</i> . Consultați <i>Nivel de securitate la pagina 24</i> .
<i>Alarmă! Robotul de tuns gazonul s-a oprit</i>	Alarma este activată deoarece produsul a fost oprit.	
<i>Alarmă! Robot de tuns gazonul ridicat</i>	Alarma este activată deoarece produsul a fost ridicat.	
<i>Alarmă! Robot de tuns gazonul înclinat</i>	Alarma este activată deoarece produsul a fost înclinat.	

Mesaj	Cauză	Acțiune
<i>Stație de încărcare blocată</i>	Contactul dintre plăcile de încărcare ale produsului și cele de contact ale stației de încărcare poate fi slab, iar produsul a efectuat câteva încercări de încărcare.	Plasați produsul în stația de încărcare și verificați dacă există contact adecvat între plăcile de încărcare și cele de contact.
	În calea produsului se află un obiect care împiedică intrarea acestuia în stația de încărcare.	Îndepărtați obiectul.
	Stația de încărcare este înclinată sau în curbă.	Amplasați placa de bază pe teren drept.
	Firul de ghidare nu este instalat corect.	Verificați dacă firul de ghidare este instalat conform instrucțiunilor. Consultați <i>Instalarea firului de ghidare la pagina 20</i> .
<i>Blocat în stația de încărcare</i>	În calea produsului există un obiect care îl împiedică să părăsească stația de încărcare.	Îndepărtați obiectul.
<i>Răsturnat</i>	Produsul este prea înclinat sau s-a răsturnat.	Întoarceți produsul în poziția normală.
<i>Necesită încărcare manuală</i>	Produsul este setat la modul de operare <i>MAN</i> .	Plasați produsul în stația de încărcare.
<i>Următorul start hh:mm</i>	Setarea temporizatorului împiedică funcționarea produsului.	Modificați setările temporizatorului. Consultați <i>Efectuarea setărilor temporizatorului la pagina 22</i> .
	Perioada de repaus este în curs. Produsul are o perioadă de repaus implicită, care este indicată în tabelul Perioade de standby.	Acest comportament este normal și nu necesită nicio acțiune.
	Ora sau data de pe produs nu este corectă.	Setați ora. Consultați <i>Setarea orei și a datei la pagina 25</i> .
<i>Cosirea pe ziua în curs încheiată</i>	Produsul are o perioadă de repaus implicită, care este indicată în tabelul Perioade de standby.	Acest comportament este normal și nu necesită nicio acțiune. Consultați <i>Estimați timpul de funcționare necesar la pagina 23</i> .
<i>Ridicat</i>	Senzorul de ridicare a fost activat, deoarece produsul a fost ridicat.	Verificați mișcarea liberă a corpului produsului față de carcasă. Îndepărtați sau creați o insulă în jurul obiectelor care pot cauza ridicarea șasiului. Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.
<i>Problemă la acționarea roții, dreapta/stânga</i>	S-a înfășurat iarbă sau alt obiect în jurul roții conducătoare.	Curățați roțile și zona din jurul acestora.

Mesaj	Cauză	Acțiune
<i>Problemă electronică</i>	Problemă temporară de natură electronică sau la firmware-ul produsului.	Reporniți produsul. Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.
<i>Problemă la senzorul de buclă, față/spate</i>		
<i>Problemă la senzorul de înclinare</i>		
<i>Problemă temporară</i>		
<i>Combinație nevalidă de subsisteme</i>		
<i>Problemă temporară la baterie</i>		
<i>Problemă la sistemul de încărcare</i>	Tip de baterie necorespunzător.	Utilizați bateriile originale recomandate de producător.
<i>Problemă la baterie</i>	Problemă temporară la baterie sau programul firmware al produsului.	Reporniți produsul. Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.
	Tip de baterie necorespunzător.	Utilizați bateriile originale recomandate de producător.
<i>Temperatura bateriei în afara limitelor</i>	Temperatura bateriei este prea ridicată sau prea scăzută pentru pornirea funcționării.	Nicio acțiune. Produsul va începe să funcționeze când temperatura se încadrează în limite.
<i>Curent de încărcare prea ridicat</i>	Sursă de alimentare necorespunzătoare sau defectă.	Reporniți produsul. Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.
<i>Problemă de conectivitate</i>	Problemă potențială la placa de circuite de conectivitate a produsului.	Reporniți produsul. Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.
<i>Setări de conectivitate restabilite</i>	Setările de conectivitate au fost restabilite din cauza unei erori.	Verificați și schimbați setările, dacă este necesar.
<i>Calitate slabă a semnalului</i>	Placa de circuite de conectivitate a produsului este asamblată invers sau produsul însuși este înclinat sau răsturnat.	Asigurați-vă că produsul nu este răsturnat sau înclinat. Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.

Mesaj	Cauză	Acțiune
<i>Fără semnal de buclă</i>	Sursa de alimentare sau cablul de joasă tensiune nu sunt conectate.	Dacă indicatorul de stare cu LED de pe stația de încărcare nu luminează, alimentarea electrică lipsește. Examinați conexiunea la priza electrică și dispozitivul de protecție împotriva curentului rezidual. Verificați conectarea cablului de joasă tensiune la stația de încărcare.
	Sursa de alimentare sau cablul de joasă tensiune sunt deteriorate sau nu sunt conectate.	Înlocuiți sursa de alimentare sau cablul de joasă tensiune.
	Cablul de delimitare nu este conectat la stația de încărcare.	Verificați dacă toți conectorii cablului de delimitare sunt conectați corespunzător la stația de încărcare. Înlocuiți conectorii, dacă sunt deteriorați. Consultați <i>Instalarea cablului de delimitare la pagina 20</i> .
	Cablul de delimitare este rupt.	Verificați indicatorul de stare cu LED de pe stația de încărcare. Dacă indică o întrerupere în cablul de delimitare, înlocuiți secțiunea deteriorată cu un cablu perimetral nou și îmbinați folosind un cuplor original.
	<i>Modul ECO</i> este activat și produsul a încercat să pornească în afara stației de încărcare.	Puneți produsul în stația de încărcare, porniți produsul și închideți trapa.
	Cablul de delimitare este traversat pe traseul spre și dinspre o insulă.	Verificați poziționarea cablului de delimitare conform instrucțiunilor, de ex., în direcția corectă în jurul insulei. Consultați <i>Instalarea cablului de delimitare la pagina 20</i> .
	Asocierea dintre produs și stația de încărcare s-a pierdut.	Plasați produsul în stația de încărcare și generați un nou semnal buclă. Consultați <i>Crearea unui semnal de buclă nou la pagina 25</i> .
	Interferențe de la obiecte din metal (garduri, armături de oțel) sau de la cabluri îngropate în apropiere.	Încercați să mutați cablul de delimitare și/sau creați insule pe suprafața de lucru, pentru a mări intensitatea semnalului.
<i>Robot de tuns gazonul înclinat</i>	Produsul este înclinat mai mult decât unghiul maxim.	Deplasați produsul pe o zonă plată.
	<i>Conexiunea NU s-a modificat</i>	Încercați să creați un <i>Semnal nou buclă</i> de mai multe ori. Consultați <i>Crearea unui semnal de buclă nou la pagina 25</i> . Dacă problema persistă, contactați tehnicianul de service autorizat.

6.3 Mesaje informaționale

Mesajele de informare din tabelul de mai jos sunt arătate pe afișajul produsului. Contactați reprezentantul Husqvarna® dacă se afișează frecvent același mesaj.

Mesaj	Cauză	Acțiune
<i>Baterie descărcată (Low battery)</i>	Produsul nu poate găsi stația de încărcare.	Schimbați poziția firului de ghidare. Consultați <i>Instalarea firului de ghidare la pagina 20</i> .
	Bateria a ajuns la finalul duratei de utilizare.	Înlocuiți bateria. Consultați <i>Baterie la pagina 30</i> .
	Antena stației de încărcare este defectă.	Verificați dacă lampa indicatoare a stației de încărcare luminează în roșu intermitent. Consultați <i>Indicator lamp in the charging station (Lampa indicatoare din stația de încărcare) la pagina 38</i> .
	Plăcile de încărcare ale produsului sau plăcile de contact de pe stația de încărcare sunt defecte din cauza coroziunii.	Curățați plăcile de încărcare și de contact cu un șmirghel cu granulație fină. Dacă problema persistă, contactați reprezentantul de service autorizat.
<i>Setări restabilite</i>	S-a efectuat o <i>Resetare a tuturor setărilor de utilizator</i> .	Funcționare normală a produsului.
<i>Ghidajul nu a fost găsit</i>	Firul de ghidare nu este conectat la stația de încărcare.	Conectați firul de ghidare la stația de încărcare. Consultați <i>Instalarea firului de ghidare la pagina 20</i> .
	Deteriorare a firului de ghidare.	Înlocuiți partea deteriorată cu un fir de ghidare nou.
	Firul de ghidare nu este conectat la bucla de delimitare.	Conectați corect firul de ghidare la bucla de delimitare. Consultați <i>Instalarea cablului de delimitare la pagina 20</i> .
<i>Calibrare ghidaj eșuată</i>	Produsul nu a calibrat firul de ghidare, din cauza unei erori.	Instalați corect firul de ghidare. Consultați <i>Instalarea firului de ghidare la pagina 20</i> .
<i>Calibrare ghidaj reușită</i>	Produsul a calibrat firul de ghidare.	Funcționare normală a produsului.
<i>Conexiune modificată</i>	Noul semnal în buclă s-a modificat.	Funcționare normală a produsului.

6.4 Indicator lamp in the charging station (Lampa indicatoare din stația de încărcare)

Lampa indicatoare din stația de încărcare trebuie să lumineze continuu sau intermitent în culoarea verde pentru a indica o instalare corectă. Dacă nu o face, urmați instrucțiunile din ghidul de depanare de mai jos.

Puteți găsi informații și pe www.husqvarna.com. Pentru mai multe informații, adresați-vă centrului de service pentru clienți Husqvarna®.

Lumină	Cauză	Acțiune
<i>Lumină verde continuă</i>	Semnale bune.	Nu este necesară nicio acțiune.
<i>Lumină verde intermitentă</i>	Semnalele sunt bune și <i>modul ECO</i> este activat.	Nu este necesară nicio acțiune. Pentru mai multe informații despre <i>modul ECO</i> , consultați <i>ECO mode (Modul ECO)</i> la pagina 25.
<i>Lumină albastră intermitentă</i>	Bucula de delimitare nu este conectată la stația de încărcare.	Verificați dacă conectorul cablului de delimitare este cuplat corespunzător la stația de încărcare. Consultați <i>Instalarea cablului de delimitare</i> la pagina 20.
	Întrerupere în bucla de delimitare.	Descoperiți punctul de întrerupere. Înlocuiți porțiunea deteriorată a cablului de delimitare cu un nou cablu de buclă și îmbinați-l utilizând un cuplor original. Consultați <i>Găsirea unor întreruperi în cablul buclei</i> la pagina 40.
<i>Lumină galbenă intermitentă</i>	Firul de ghidare nu este conectat la stația de încărcare.	Verificați dacă conectorul firului de ghidare este cuplat corespunzător la stația de încărcare. Consultați <i>Instalarea firului de ghidare</i> la pagina 20.
	Întrerupere a firului de ghidare.	Descoperiți punctul de întrerupere. Înlocuiți porțiunea deteriorată a firului de ghidare cu un nou cablu de buclă și îmbinați-l utilizând un cuplor original.
<i>Lumină roșie intermitentă</i>	Întrerupere în antena stației de încărcare.	Contactați reprezentantul local Husqvarna®.
<i>Lumină roșie continuă</i>	Eroare la placa de circuite sau alimentare incorectă în stația de încărcare. Eroarea trebuie remediată de un tehnician de service autorizat.	Contactați reprezentantul local Husqvarna®.

6.5 Simptome

Dacă produsul dvs. nu funcționează conform așteptărilor, urmați ghidul de simptome de mai jos.

Există o listă de Întrebări frecvente pe www.husqvarna.com care vă furnizează mai multe răspunsuri detaliate la o serie de întrebări standard. Contactați centrul de service pentru clienți Husqvarna® dacă tot nu ați reușit să aflați motivul defecțiunii.

Simptome	Cauză	Acțiune
Produsul are dificultăți la andocare.	Firul de ghidare nu este dispus liniar la o distanță suficient de mare față de stația de încărcare.	Verificați dacă stația de încărcare a fost instalată conform instrucțiunilor din <i>Examinarea locului în care să așezați firul de ghidare la pagina 18</i>
	Firul de ghidare nu este introdus în fanta din partea inferioară a stației de încărcare.	Este absolut esențial pentru funcționare ca firul de ghidare să fie poziționat perfect drept și în poziția corectă sub stația de încărcare. Prin urmare, asigurați-vă că firul de ghidare se află mereu în fanta adecvată din stația de încărcare. Consultați <i>Instalarea firului de ghidare la pagina 20</i> .
	Stația de încărcare se află pe o pantă.	Plasați stația de încărcare pe o suprafață care să fie complet nivelată. Consultați <i>Examinarea locului de amplasare a stației de încărcare la pagina 14</i> .
Produsul funcționează la ora incorectă	Ceasul produsului trebuie să fie setat.	Setați ceasul. Consultați <i>Setarea orei și a datei la pagina 25</i> .
	Orele de pornire și de oprire pentru tuns sunt incorecte.	Resetați orele de pornire și de oprire pentru tuns. Consultați <i>Resetarea setării temporizatorului la pagina 23</i> .
Produsul vibrează.	Cușitele deteriorate conduc la dezechilibre ale sistemului de tăiere.	Verificați cușitele și șuruburile și înlocuiți-le dacă este necesar. Consultați <i>Înlocuirea cușitelor la pagina 30</i> .
	Mai multe cușite aflate în aceeași poziție conduc la dezechilibrarea sistemului de tăiere.	Verificați dacă pe fiecare șurub este montat doar un cușit.
	Sunt folosite diferite versiuni (grosimi) ale cușitelor Husqvarna®.	Verificați dacă cușitele sunt de versiuni diferite.
Produsul funcționează, dar discul portcușit nu se rotește.	Produsul caută stația de încărcare sau se deplasează către punctul de pornire.	Nicio acțiune. Discul portcușit nu se rotește când produsul caută stația de încărcare.
Produsul tunde perioade mai scurte decât în mod normal între încărcări.	Iarba sau alt obiect străin blochează discul portcușit.	Demontați și curățați discul portcușit. Consultați <i>Carcasa și discul portcușit la pagina 29</i> .
	Bateria este uzată.	Înlocuiți bateria. Consultați <i>Pentru a scoate bateria la pagina 43</i> .
Atât timpii de tuns, cât și cei de încărcare sunt mai scurți decât în mod normal.	Bateria este uzată.	Înlocuiți bateria. Consultați <i>Pentru a scoate bateria la pagina 43</i> .

Simptome	Cauză	Acțiune
Produsul este parcat de multe ore în stația de încărcare.	Produsul are o perioadă de repaus implicită, care este indicată în tabelul Perioade de repaus. Consultați <i>Estimați timpul de funcționare necesar la pagina 23</i> .	Nicio acțiune.
	Butonul STOP a fost activat.	Deschideți capacul, introduceți codul PIN și confirmați apăsând butonul OK . Apăsăți butonul Start și apoi închideți trapa.
Tuns neuniform.	Produsul funcționează prea puține ore pe zi.	Creșteți durata de tundere. Consultați <i>Estimați timpul de funcționare necesar la pagina 23</i> .
	Forma zonei de lucru necesită utilizarea funcției <i>Remote start</i> (Pornire la distanță) pentru ca produsul să-și găsească drumul către toate zonele îndepărtate.	Deplasați produsul într-o zonă îndepărtată. Consultați <i>Remote start 2 (Pornire la distanță 2) la pagina 24</i> .
	Setarea <i>Proportion</i> (Proporție) este incorectă în raport cu configurația zonei de lucru.	Verificați dacă este selectată valoarea corectă pentru <i>Proportion</i> (Proporție).
	Zona de lucru este prea mare.	Încercați să limitați zona de lucru sau să măriți durata de funcționare. Consultați <i>Efectuarea setărilor temporizatorului la pagina 22</i> .
	Cuțite tocite.	Înlocuiți toate cuțitele. Consultați <i>Înlocuirea cuțitelor la pagina 30</i> .
	Iarbă mare în raport cu înălțimea de tăiere setată.	Măriți înălțimea de tăiere și apoi reduceți-o treptat.
	Acumulare de iarbă la discul portcuțit sau în jurul arborelui motorului.	Verificați dacă discul portcuțit se rotește liber și ușor. Dacă nu, desfaceți discul portcuțit și îndepărtați iarbă și obiectele străine. Consultați <i>Carcasa și discul portcuțit la pagina 29</i> .

6.6 Găsirea unor întreruperi în cablul buclei

Întreruperile din cablul buclei sunt, de obicei, rezultatul deteriorării fizice a cablului produse în mod neintenționat, de exemplu în timpul lucrului în grădină cu o lopată. În țările cu sol înghețat și pietrele ascuțite care se mișcă în sol pot deteriora cablul. Întreruperile pot fi cauzate și de tensiuni mecanice excesive în cablu la instalare.

Tăierea foarte scurtă a ierbii imediat după instalare poate deteriora izolația cablului. Deteriorarea izolației produce o întrerupere abia după mai multe săptămâni sau luni. Pentru a evita acest lucru, înălțimea de tăiere maximă trebuie să fie selectată întotdeauna în prima săptămână după instalare și apoi redusă cu câte un pas la fiecare două săptămâni, până la obținerea înălțimii de tăiere necesare.

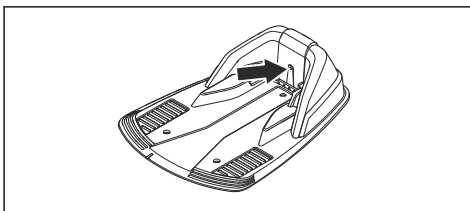
O îmbinare defectuoasă a cablului buclei poate conduce, de asemenea, la întreruperi în câteva săptămâni de la îmbinare. O îmbinare defectuoasă poate fi cauzată, de exemplu, de faptul că cuplorul nu este strâns suficient cu patentul sau că s-a utilizat un cuplor de calitate mai slabă decât cea a cuplului

original. Verificați toate îmbinările cunoscute înainte de a efectua noi lucrări de depanare.

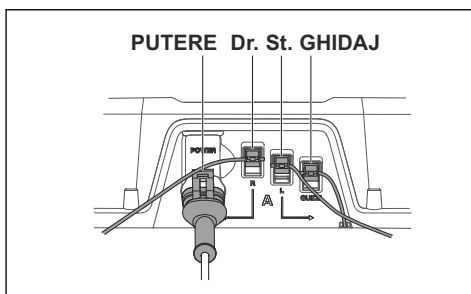
O întrerupere a cablului poate fi depistată prin înjumătățirea graduală a distanței față de punctul în care se presupune că s-ar fi produs întreruperea până când rămâne doar o porțiune foarte redusă de cablu.

Metoda următoare nu funcționează dacă *modul ECO* este activat. Asigurați-vă mai întâi că *modul ECO* este dezactivat. Consultați *ECO mode (Modul ECO) la pagina 25*.

1. Asigurați-vă că lampa indicatoare din stația de încărcare luminează albastru intermitent, ceea ce indică o întrerupere a buclei de delimitare. Consultați *Indicator lamp in the charging station (Lampa indicatoare din stația de încărcare) la pagina 38*.



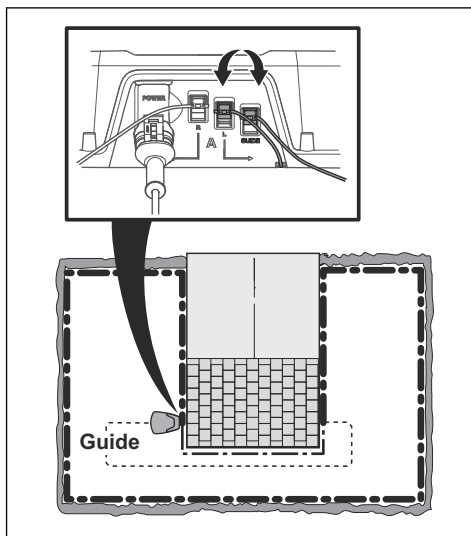
2. Verificați dacă conexiunile cablului de delimitare la stația de încărcare sunt corecte și nedeteriorate. Verificați dacă lampa indicatoare a stației de încărcare încă luminează albastru intermitent.



3. Schimbați conexiunile dintre cablul de ghidare și cablul de delimitare în stația de încărcare.

Începeți prin comutarea conexiunii L și GUIDE.

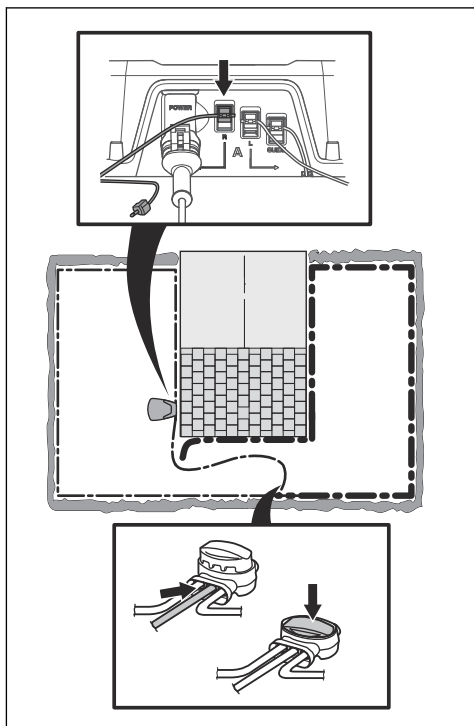
Dacă lampa indicatoare luminează galben intermitent, înseamnă că întreruperea se află undeva în cablul de delimitare, între L și punctul în care firul de ghidare se conectează la cel de delimitare (linia neagră groasă din ilustrație).



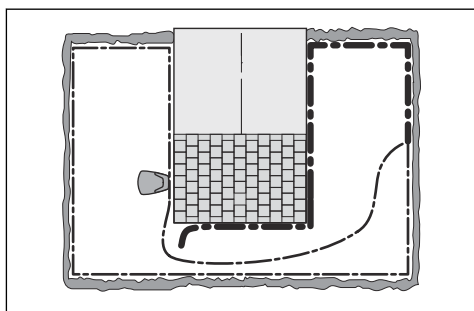
Pentru remedierea erorii, veți avea nevoie de cablul de delimitare, de unul sau mai mulți conectori, respectiv cuploare:

a) În cazul în care cablul de delimitare este scurt, metoda cea mai simplă este de a înlocui întreg cablul de delimitare dintre L și punctul în care cablul de ghidare este conectat la cablul de delimitare (cablul negru gros).

b) În cazul în care cablul de delimitare suspectat este lung (linie neagră groasă), procedați astfel: Readuceți L și GUIDE în pozițiile inițiale. Apoi, deconectați R. Conectați un cablu buclă nou la R. Conectați celălalt capăt al acestui cablu buclă nou în mijlocul porțiunii de cablu suspectate.

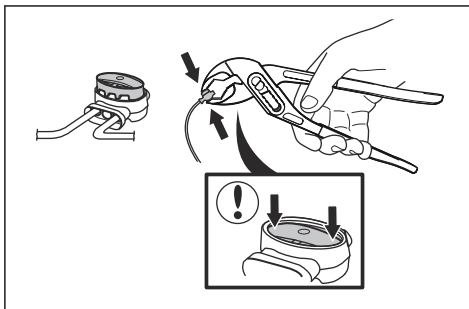


Dacă lampa indicatoare luminează acum în galben, întreruperea se află undeva între capătul deconectat și punctul în care este conectat noul cablu (linia neagră groasă de mai jos). În acest caz, deplasați conexiunea noului cablu mai aproape de capătul deconectat (aproximativ în mijlocul porțiunii suspectate) și verificați din nou dacă lampa indicatoare luminează verde.



Continuați până când rămâne doar o porțiune foarte scurtă care face diferența dintre o lumină verde continuă și o lumină albastră intermitentă. Apoi, urmați instrucțiunile din pasul 5 de mai jos.

4. Dacă lampa indicatoare continuă să lumineze intermitent în albastru la pasul 3 de mai sus: Readuceți L și GUIDE la pozițiile inițiale. Apoi, comutați R și GUIDE. Dacă lampa indicatoare luminează acum continuu în verde, deconectați L și conectați un cablu de delimitare nou la L. Conectați celălalt capăt al acestui cablu nou în mijlocul porțiunii de cablu suspectate. Aplicați aceeași metodă la pașii 3a) și 3b) de mai sus.
5. Când întreruperea a fost găsită, partea deteriorată trebuie înlocuită cu un cablu nou. Utilizați întotdeauna cuploare originale.

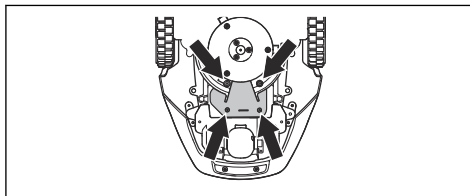


7 Transportul, depozitarea și eliminarea

7.1 Transportul

Bateriile cu ioni de litiu furnizate respectă cerințele legislației privind bunurile periculoase.

- Respectați toate reglementările naționale aplicabile.
- Respectați cerințele speciale de pe ambalaj și etichete privind transporturile comerciale, inclusiv cele efectuate de către terțe părți și companiile de expediție.



6. Scoateți șurubul de pe consola care susține bateria și îndepărtați consola.
7. Scoateți bateria, trăgând de banda de prindere.

7.2 Depozitarea

- Încărcați complet produsul. Consultați *Pentru încărcarea bateriei la pagina 28*.
- Opriți produsul. Consultați *Oprirea produsului la pagina 28*.
- Curățați produsul. Consultați *Curățarea produsului la pagina 29*.
- Păstrați produsul într-un spațiu uscat, ferit de îngheț.
- Păstrați produsul cu toate roțile pe sol în timpul depozitării sau utilizați o agățătoare de perete originală, dacă aveți.
- Dacă vă păstrați stația de încărcare în interior, deconectați și scoateți sursa de alimentare și toți conectorii de la stația de încărcare. Puneți capătul fiecărui fir de conector într-un recipient cu vaselină.

Nota: Dacă țineți stația de încărcare în aer liber, nu deconectați sursa de alimentare și conectorii.

7.3 Dezafectarea

- Respectați cerințele de reciclare și reglementările locale aplicabile.
- Pentru întrebări despre modul de scoatere a bateriei, consultați *Pentru a scoate bateria la pagina 43*.

7.3.1 Pentru a scoate bateria

Urmați acești pași pentru a scoate bateria din produs.

1. Setări **Întrerupătorul principal** în poziția 0.
2. Setări înălțimea de tăiere la setarea cea mai mică.
3. Răsturnați produsul.
4. Curățați în jurul capacului bateriei.
5. Scoateți cele 4 șuruburi de pe capacul bateriei (Torx 20) și scoateți capacul bateriei.

8 Date tehnice

8.1 Date tehnice

Dimensiuni	Automower® 105
Lungime, cm/in	55/21,7
Lățime, cm/in	39/15,4
Înălțime, cm/in	25/9,8
Greutate, kg/lb	6,9/15

Sistemul electric	Automower® 105
Baterie Litiu-Ion 18 V/2,1 Ah Art. nr.	586 57 62-02
Baterie Litiu-Ion 18 V/2,0 Ah Art. nr.	586 57 62-03, 586 57 62-05
Baterie Litiu-Ion 18,25 V/2,0 Ah Art. nr.	586 57 62-04
Sursa de alimentare (28 V DC), V AC	100-240
Lungimea cablului de joasă tensiune, m/ft	5/16,4
Consum mediu de energie la utilizare maximă	5 kWh/lună într-o zonă de lucru de 600 m ² /0,15 acri
Curent de încărcare, A cc	1,3
Tip de sursă de alimentare	ADP-40BR XX, ADP 28EW XX, FW7313/28/D/XX/Y/1.3/PI, FW7313/28/D/XX/Y/1.3
Timp mediu de tuns, min	65
Timp mediu de încărcare, min	50

Antenă pentru cablul de delimitare	Automower® 105
Bandă de frecvență operațională, Hz	100-80000
Câmp magnetic maxim ² , dBuA/m	82
Putere radiofrecvență maximă ³ , mW @60m	< 25

Date despre sunete ⁴	Automower® 105
Nivel de zgomot - putere acustică măsurată, dB (A)	58
Incertitudini ale emisiilor de zgomot, KWA dB(A)	3
Nivel de zgomot - putere acustică garantată, dB (A)	61
Nivel de zgomot - presiune acustică la urechea operatorului ⁵ , dB (A)	47

² Măsurat în conformitate cu EN 303 447.

³ Puterea de ieșire activă maximă către antene pe banda de frecvențe pe care funcționează echipamentul radio.

⁴ Determinate în conformitate cu Directiva 2006/42/CE și cu standardul EN 50636-2-107.

⁵ Incertitudini zgomot presiune acustică K_{PA}, 2-4 dB(A)

Tuns	Automower® 105
Sistem de tăiere	3 cuți rotative pivotante
Viteza motorului de tăiere, rpm	2900
Consum energetic în timpul tunsului, W +/- 20 %	20
Înălțime de tăiere, cm / in.	2-5/0,8-2
Lățime de tăiere, cm / in.	17/6,7
Cel mai îngust pasaj posibil, cm / in.	60/24
Unghiul maxim pentru zona de lucru, %	25
Unghiul maxim pentru cablul de delimitare, %	15
Lungimea maximă a cablului de delimitare, m / ft.	400/1300
Lungimea maximă a buclei de ghidare ⁶ , m / ft.	200/650
Lungimea maximă a cablului de delimitare, m/ft.	15/50
Capacitate de lucru, m ² /acri +/- 20%	600/0,15

Clasificarea IP	Automower® 105
Robot automat pentru tuns gazonul	IPX4
Stație de încărcare	IPX1
Sursa de alimentare	IP44

Nu se poate garanta compatibilitatea deplină a mașinii automate de tuns gazonul cu alte tipuri de sisteme fără fir, precum telecomenzile, emițătoarele radio, aparatele auditive și gardurile electrice, îngropate pentru protecția împotriva animalelor, sau cu alte dispozitive similare.

⁶ Bucle de ghidare este bucla formată de cablul de ghidare și partea din cablul de delimitare de la îmbinarea cu cablul de ghidare până la conexiunea din dreapta de la stația de încărcare.

9 Garanție

9.1 Termeni de garanție

Garanția Husqvarna® acoperă funcționalitatea acestui produs pentru o perioadă de 2 ani de la data achiziționării. Garanția acoperă defecțiuni grave cauzate de defectele de materiale sau de manoperă. În perioada de garanție, vom înlocui produsul sau îl vom repara gratuit dacă sunt îndeplinite următoarele condiții:

- Produsul și stația de încărcare pot fi utilizate numai în conformitate cu instrucțiunile din Manualul operatorului. Această garanție oferită de producător nu afectează drepturile prevăzute de garanția oferită de distribuitor/vânzător.
- Utilizatorii finali sau terțele părți neautorizate nu trebuie să încerce să repare produsul.

Exemple de defecțiuni care nu sunt incluse în garanție:

- Deteriorare cauzată de scurgerile de apă din cauza utilizării unui spălător cu presiune înaltă sau din cauza cufundării în apă, de exemplu atunci când ploile abundente provoacă acumulări de apă.
- Deteriorări cauzate de fulgere.
- Deteriorări cauzate de depozitarea sau de manipularea necorespunzătoare a bateriei.
- Deteriorările cauzate de utilizarea unei baterii care nu este o baterie originală Husqvarna®.
- Avariile produse ca urmare a neutilizării accesoriilor și pieselor de schimb originale Husqvarna®, ca de exemplu cuțite și materiale de instalare.
- Deteriorările cablului perimetral.
- Deteriorare cauzată de înlocuirea sau de modificarea neautorizată a produsului sau a sursei sale de alimentare.

Lamele și roțile sunt considerate de unică folosință și nu sunt acoperite de garanție.

Dacă apare o eroare la produsul dvs. Husqvarna®, vă rugăm să contactați centrul de service pentru clienți Husqvarna® pentru instrucțiuni suplimentare. Păstrați chitanța și numărul de serie al produsului la îndemână atunci când contactați centrul de service pentru clienți Husqvarna®.



AUTOMOWER® este marcă înregistrată a companiei Husqvarna AB.
Copyright© 2021 HUSQVARNA. Toate drepturile rezervate.

www.husqvarna.com

Instrucțiuni inițiale

1141371-62



2021-05-12